Evropský parlament
2024-2029

Výbor pro regionální rozvoj

2026/2027(INI)

24. 7. 2026

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY 1 - 250

Návrh zprávy
Denis Nesci
(PE790.121v01-00)

Politika soudržnosti – hnací síla při realizaci agendy EU pro města
(2026/2027(INI))

Pozměňovací návrh 1
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 1 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na článek 2 a čl. 3 odst. 3 Smlouvy o Evropské unii (SEU),

Or. en

Pozměňovací návrh 2
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 2 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na články 21 a 26 Listiny základních práv Evropské unie,

Or. en

Pozměňovací návrh 3
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Právní východisko 5 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/1057 ze dne 24. června 2021, kterým se zřizuje Evropský sociální fond plus (ESF+),

Or. en

Pozměňovací návrh 4
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Právní východisko 6 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2025/1914 ze dne 18. září 2025, kterým se mění nařízení (EU) 2021/1058 a (EU) 2021/1056, pokud jde o zvláštní opatření k řešení strategických výzev v souvislosti s přezkumem v polovině období,

Or. en

Pozměňovací návrh 5
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Právní východisko 6 b (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/695 ze dne 28. dubna 2021, kterým se zavádí rámcový program pro výzkum a inovace Horizont Evropa a stanoví pravidla pro účast a šíření výsledků,

Or. en

Pozměňovací návrh 6
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Právní východisko 7 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na misi EU: klimaticky neutrální a inteligentní města, která dostávají finanční prostředky z programu Horizont Evropa, a na značku „mise EU“;

Or. en

Pozměňovací návrh 7
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 12 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na doporučení Komise (EU) 2025/1021 ze dne 22. května 2025 o dopravní chudobě: zajištění cenově dostupné, přístupné a spravedlivé mobility,

Or. en

Pozměňovací návrh 8
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 16 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 25. března 2021 o strategii EU pro udržitelný cestovní ruch,

Or. en

Pozměňovací návrh 9
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 22 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 27. listopadu 2025 o strategii EU pro práva osob se zdravotním postižením po roce 2024 (2025/2057(INI)),

Or. en

Pozměňovací návrh 10
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 23 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 28. dubna 2026 o posílení konektivity, zachování kulturního dědictví a podpoře místní excelence v evropském cestovním ruchu: destinační management a růst regionálního cestovního ruchu (2025/2120(INI)),

Or. en

Pozměňovací návrh 11
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 24 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na Úmluvu o právech osob se zdravotním postižením (UNCRPD),

Or. en

Pozměňovací návrh 12
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 25 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na sdělení Komise ze dne 3. března 2021 nazvané „Unie rovnosti: strategie práv osob se

zdravotním postižením na období 2021–2030“ (COM(2021)0101),

Or. en

Pozměňovací návrh 13
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Právní východisko 26 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na strategii EU pro rovnost žen a mužů a na plán EU pro práva žen,

Or. en

Pozměňovací návrh 14
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Právní východisko 27 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na zprávu programu ESPON URDICO z ledna 2026 nazvanou „Městská dimenze politiky soudržnosti a dalších programů EU“,

Or. en

Pozměňovací návrh 15
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 29 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na zprávu programu

ESPON URDICO z ledna 2026 nazvanou „Městská dimenze politiky soudržnosti a dalších programů EU“,

Or. en

Pozměňovací návrh 16
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Právní východisko 29 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na zprávu z ledna 2026 nazvanou „Městská dimenze politiky soudržnosti a dalších programů EU“, kterou je výsledkem práce programu ESPON URDICO,

Or. en

Pozměňovací návrh 17
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
A. vzhledem k tomu, že obyvatelé měst a dalších městských oblastí tvoří přibližně tři čtvrtiny obyvatelstva EU;	A. vzhledem k tomu, že obyvatelé měst a dalších městských oblastí tvoří přibližně tři čtvrtiny obyvatelstva EU ***a téměř celá populace vysokoškolských studentů je soustředěna ve městech***; ***vzhledem k tomu, že metropolitní oblasti zahrnují blízké vesnice s obyvatelstvem, které pracuje, studuje, podílí se na kulturním životě měst a využívá služby a infrastrukturu; vzhledem k tomu, že funkční městské oblasti a metropolitní regiony vyžadují integrované přístupy k plánování, které zohlední rostoucí vzájemnou závislost mezi městy, příměstskými oblastmi a okolními venkovskými komunitami;***

Or. en

Pozměňovací návrh 18
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
A. vzhledem k tomu, že obyvatelé měst a dalších městských oblastí tvoří přibližně tři čtvrtiny obyvatelstva EU;	A. vzhledem k tomu, že obyvatelé měst a dalších městských oblastí tvoří přibližně tři čtvrtiny obyvatelstva EU; ***vzhledem k tomu, že evropská města, ať už se nacházejí v pobřežních, ostrovních, vnitrozemských, horských, venkovských nebo příhraničních regionech, vykazují vysoký stupeň sociální, hospodářské, územní, demografické, kulturní a historické rozmanitosti;***

Or. en

Pozměňovací návrh 19
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Aa. vzhledem k tomu, že vyvážený územní rozvoj zůstává základním cílem politiky soudržnosti podle článku 174 SFEU, který vyžaduje, aby Unie posilovala svou hospodářskou, sociální a územní soudržnost snižováním rozdílů mezi regiony a zajištěním toho, aby všechna území, včetně městských oblastí různé velikosti, mohla přispívat k udržitelnému rozvoji a konkurenceschopnosti a těžit z nich;

Or. en

Pozměňovací návrh 20
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Aa. vzhledem k tomu, že městské oblasti produkují 70 % celosvětových emisí CO2, přičemž doprava a budovy patří k největším producentům emisí;

Or. en

Pozměňovací návrh 21
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední roli v hospodářské a sociální vitalitě Evropy a že jejich udržitelný rozvoj je ***řízen*** klíčovými nástroji EU, jako jsou Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) a městská agenda EU;	B. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední roli v hospodářské a sociální vitalitě Evropy a ***jsou hlavními hybateli inovací a konkurenceschopnosti a*** že jejich udržitelný rozvoj je ***podporován*** klíčovými nástroji EU, jako jsou Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) a městská agenda EU; ***vzhledem k tomu, že hospodářská transformace a četné krize mají velký dopad na život a služby, které mají města nabízet průmyslovým odvětvím i občanům; vzhledem k tomu, že města jsou stále častěji vybízena k tomu, aby řešila sociální a hospodářské důsledky průmyslové transformace, demografických změn, transformace energetiky a geopolitických výzev;***

Or. en

Pozměňovací návrh 22
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední roli v hospodářské a sociální vitalitě Evropy a že jejich udržitelný rozvoj je řízen klíčovými nástroji EU, jako jsou Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) a městská agenda EU;	B. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední roli v hospodářské a sociální vitalitě Evropy a že jejich udržitelný rozvoj je řízen klíčovými nástroji EU, jako jsou Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) a městská agenda EU; ***vzhledem k tomu, že neexistuje žádný jednoznačný a jasný nástroj financování EU pro města, což vede k riziku překrývání různých nástrojů a vytváří administrativní složitost pro obce, které čerpají finanční prostředky EU;***

Or. en

Pozměňovací návrh 23
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední roli v hospodářské a sociální vitalitě Evropy a ***že*** jejich udržitelný rozvoj je řízen klíčovými nástroji EU, jako jsou Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) a městská agenda EU;	B. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední roli v hospodářské a sociální vitalitě Evropy a ***při podpoře veřejného zdraví, prevence nemocí a dobrých životních podmínek občanů v souladu s přístupem „zdraví ve všech politikách“ a programem WHO „Zdravá města“;*** jejich udržitelný rozvoj je řízen klíčovými nástroji EU, jako jsou Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) a městská agenda EU;

Or. en

Pozměňovací návrh 24
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední roli v hospodářské a sociální vitalitě Evropy a že jejich udržitelný rozvoj je řízen klíčovými nástroji EU, jako jsou Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) a městská agenda EU;	B. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední roli v hospodářské a sociální vitalitě ***a klimatické adaptaci*** Evropy a že jejich udržitelný rozvoj je řízen klíčovými nástroji EU, jako jsou Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) a městská agenda EU;

Or. en

Pozměňovací návrh 25
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ba. vzhledem k tomu, že městská centra jako komplexní ekosystémy, které ovlivňují dynamiku klimatu a jsou jí vystaveny prostřednictvím bydlení, mobility a energetických systémů, musí fungovat jako experimentální centra a modely inovací v řízení s cílem urychlit ekologickou transformaci a dosažení cíle klimatické neutrality;

Or. it

Pozměňovací návrh 26
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ba. vzhledem k tomu, že v souladu se zásadou subsidiarity by rozhodnutí měla

být přijímána na úrovni, která je co nejblíže občanům, a to na základě vzestupného přístupu, tj. od místní až po regionální, celostátní a unijní úroveň; vzhledem k tomu, že demokratické hodnoty a zapojení občanů do veřejné politiky mají větší viditelnost a přímý dopad na místní úrovni;

Or. en

Pozměňovací návrh 27
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ba. vzhledem k tomu, že agenda EU pro města by měla doplňovat jiné územní politiky, nikoli jim konkurovat, a podporovat vzájemně prospěšnou spolupráci mezi městy, okolními regiony a venkovskými oblastmi;

Or. en

Pozměňovací návrh 28
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ba. vzhledem k tomu, že zásady soudržnosti a konvergence jsou základem evropského projektu a že Evropa bude prosperovat, pokud nebude opomenut žádný region, žádné město ani žádná jiná městská oblast;

Or. en

Pozměňovací návrh 29
Denis Nesci

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ba. vzhledem k tomu, že místní a regionální orgány uplatňují a využívají přibližně 70 % právních předpisů EU;

Or. it

Pozměňovací návrh 30
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Bb. vzhledem k tomu, že města hrají historickou úlohu v uspořádání politických komunit; vzhledem k tomu, že města dosud hrají ústřední roli při vytváření identity občanů a občanské angažovanosti v jejich místních komunitách; vzhledem k tomu, že města mají klíčový význam pro podporu evropské kultury, hodnot a tradic, včetně kulturního dědictví;

Or. en

Pozměňovací návrh 31
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Bb. vzhledem k tomu, že provádění agendy EU pro města by mělo vycházet ze stávajících nástrojů politiky soudržnosti a

správních struktur, aby se zabránilo zbytečnému zdvojování administrativy a další institucionální složitosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 32
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst a z růstu cen bydlení;	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst a z růstu cen bydlení; ***vzhledem k tomu, že tento příliv obyvatelstva z venkovských oblastí do městských oblastí a ze středně velkých a malých měst do velkých metropolitních oblastí má přímý dopad na dostupnost bydlení; vzhledem k tomu, že růst počtu obyvatel ve velkých metropolitních oblastech a ztráta kupní síly domácností s nízkými a středními příjmy negativně ovlivňují jejich možnost pořizovat nebo si pronajímat cenově dostupné bydlení ve velkých městech; vzhledem k tomu, že tyto potíže s dostupným bydlením nutí mnoho občanů odkládat důležitá životní rozhodnutí, jako je založení rodiny; vzhledem k tomu, že politika soudržnosti má zásadní význam jak pro řešení rozložení a udržení obyvatelstva v regionech a oblastech, tak pro řešení nedostatku cenově dostupného bydlení v městských oblastech;***

Or. en

Pozměňovací návrh 33
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst ***a*** z růstu cen bydlení;	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst***,*** z růstu cen bydlení***, rostoucích dopadů změny klimatu a mohutného prohlubování nerovností na mikroúzemní úrovni***; ***vzhledem k tomu, že dětská chudoba má navíc silný územní rozměr a v marginalizovaných nebo okrajových městských částech exponenciálně zvyšuje riziko sociálního vyloučení a vystavení vícečetné zranitelnosti ve srovnání s jinými čtvrtěmi ve stejném městě, což vyžaduje zásadní ekologickou a infrastrukturní součinnost s okolními venkovskými, horskými a vnitrozemskými oblastmi;***

Or. it

Pozměňovací návrh 34
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst a z růstu cen bydlení;	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst a z růstu cen bydlení***, ze stárnoucí infrastruktury, opuštěných budov a průmyslových prostor, nízké úrovně kvality ovzduší, vln veder a dalších dopadů na klima/přírodních katastrof***; ***vzhledem k tomu, že trh s bydlením pro studenty vytváří nebývalý finanční tlak na rodiny a mladé lidi, což exponenciálně zvyšuje náklady na vysokoškolské vzdělávání;***

Or. en

Pozměňovací návrh 35
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst a z růstu cen bydlení;	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst a z růstu cen bydlení; ***vzhledem k tomu, že Evropa čelí nejen krizi v oblasti bydlení, ale především krizi cenové dostupnosti, jelikož nájemné se v EU od roku 2010 do druhého čtvrtletí roku 2025 zvýšilo o 28,8 % a ceny nemovitostí o 60,5 %;***

Or. ro

Pozměňovací návrh 36
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají ***z přílivu*** obyvatel ***do měst a z růstu*** cen bydlení;	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají ***ze změny klimatu, z růstu počtu*** obyvatel ***měst, rostoucích*** cen bydlení ***a procesů gentrifikace, které prohlubují sociální a hospodářské nerovnosti a postupně omezují přístup k základním službám a důstojným životním podmínkám, což má nepřiměřený dopad na nejzranitelnější obyvatele***;

Or. en

Pozměňovací návrh 37
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst ***a*** z růstu cen bydlení;	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým***, četným a překrývajícím se*** výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst***,*** z růstu cen bydlení***, z nedostatku bydlení, z rostoucích potřeb týkajících se infrastruktury, vyšších nákladů na energii, rizik souvisejících s klimatem a z bezpečnostních výzev, které vyžadují integrovanou a z daného místa vycházející reakce přizpůsobené místním podmínkám***;

Or. en

Pozměňovací návrh 38
Denis Nesci

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst ***a*** z růstu cen bydlení;	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst***, jakož i*** z růstu cen bydlení ***a energii, což vyžaduje nezbytný rozvoj bydlení, nová opatření na ochranu životního prostředí a úspory energie***;

Or. it

Pozměňovací návrh 39
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z ***přílivu obyvatel do měst a z růstu*** cen bydlení;	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí novým výzvám, mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z ***vnitřních a vnějších migračních tlaků na obyvatelstvo, rostoucí demografické nerovnováhy mezi městskými a venkovskými oblastmi a rostoucích*** cen bydlení;

Or. en

Pozměňovací návrh 40
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí ***novým*** výzvám, ***mezi něž patří mimo jiné ty, které vyplývají z přílivu obyvatel do měst a z růstu cen*** bydlení***;***	C. vzhledem k tomu, že městské oblasti čelí ***mnohým*** výzvám, ***jako jsou rostoucí náklady, dopravní zácpy, znečištění, cenová dostupnost*** bydlení***, územní rozdíly, chudoba, nerovnost a sociální vyloučení.***

Or. en

Pozměňovací návrh 41
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ca. vzhledem k tomu, že místní plány vytápění a chlazení a vnitrostátní plány renovace budov jsou často vypracovávány prostřednictvím samostatných správních rámců, což vede k roztříštěnému plánování, nedostatečně sladěným

investičním cyklům a obtížím pro místní orgány při optimalizaci energetické infrastruktury, snižování emisí a předcházení uvízlým investicím; vzhledem k tomu, že silnější koordinace mezi těmito nástroji plánování má zásadní význam pro zajištění integrovaného, účinného a místně orientovaného přístupu k cílům Unie v oblasti klimatu a energetiky;

Or. en

Pozměňovací návrh 42
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ca. vzhledem k tomu, že střední a malá města čelí hospodářské transformaci, průmyslové migraci a demografickým změnám, které se snaží udržet a přilákat mladé lidi a investory, aby zachovali a rozvíjeli místní hospodářský a sociální ekosystém, budovali a modernizovali infrastrukturu a nabízeli kvalitní veřejné služby;

Or. en

Pozměňovací návrh 43
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ca. vzhledem k tomu, že demografické problémy mají přímý dopad na středně velká a malá města a zaostávající městská centra; vzhledem k tomu, že k urbanizaci většinou dochází ve větších městech, metropolitních oblastech a jejich okolí;

vzhledem k tomu, že existuje tendence k nadměrné koncentraci obyvatelstva a služeb ve velkých městech a metropolitních oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 44
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ca. vzhledem k tomu, že nekontrolovaná migrace vytváří v řadě evropských měst rostoucí tlak na trhy s bydlením, vzdělávací systémy, zdravotnické služby a veřejnou infrastrukturu, což dále zhoršuje stávající problémy měst;

Or. en

Pozměňovací návrh 45
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Cb. vzhledem k tomu, že úspěšná integrace oprávněně pobývajících státních příslušníků třetích zemí závisí na kapacitě místních komunit, dostupnosti bydlení, veřejných služeb a pracovních příležitostí a neměla by oslabovat sociální soudržnost;

Or. en

Pozměňovací návrh 46

Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Cb. vzhledem k tomu, že financializace bydlení, spekulativní investice a rychlé rozšiřování trhů s krátkodobým ubytováním dále snížily dostupnost cenově dostupného bydlení v mnoha městských oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 47
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Cb. vzhledem k tomu, že bezdomovectví, materiální deprivace a chudoba patří mezi hlavní sociální problémy Evropanů žijících ve městech;

Or. en

Pozměňovací návrh 48
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Cc. vzhledem k tomu, že města stojí v čele ekologické i digitální transformace a vyžadují odpovídající finanční zdroje, technické odborné znalosti a regulační flexibilitu, aby mohla testovat a zavádět inovativní řešení, která zlepší udržitelnost, konkurenceschopnost a kvalitu života;

Or. en

Pozměňovací návrh 49
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Cc. vzhledem k tomu, že městské politiky často zahrnují kompromisy mezi environmentálními, hospodářskými a sociálními cíli, a proto by měly být koncipovány vyváženým způsobem s přihlédnutím k místním podmínkám a územním specifikům;

Or. en

Pozměňovací návrh 50
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Cd. vzhledem k tomu, že zajištění bezpečných veřejných prostor, boj proti organizované trestné činnosti, násilí, vandalismu a dalším formám nedostatečné bezpečnosti ve městech je předpokladem udržitelného rozvoje měst a zachování důvěry občanů ve veřejné orgány a kvality života obyvatel;

Or. en

Pozměňovací návrh 51
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Cd. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti je i nadále hlavní investiční politikou Unie pro zajištění udržitelného územního rozvoje a snižování regionálních rozdílů a měla by i nadále poskytovat hlavní rámec pro integrovaný rozvoj měst;

Or. en

Pozměňovací návrh 52
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi;	D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi; ***vzhledem k tomu, že finanční nástroje by měly přispět k modernizaci bytového fondu, která je nezbytná pro přizpůsobení se novým předpisům týkajícím se udržitelnosti budov; vzhledem k tomu, že politika soudržnosti by měla rovněž přispívat k podpoře regenerace a přeměny opuštěných a volných budov na cenově dostupné bydlení a komunitní zařízení;***

Or. en

Pozměňovací návrh 53
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že politika	D. vzhledem k tomu, že politika

soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi;	soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi***, a to podporou investic, které zvýší nabídku odpovídajícího bydlení, regenerují nedostatečně využívané městské oblasti, zlepší základní infrastrukturu a posílí dlouhodobou sociální, hospodářskou a demografickou odolnost měst a regionů***;
	Or. en

Pozměňovací návrh 54
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi;	D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi; ***vzhledem k tomu, že tento problém dopadá zejména na mladé Evropany, pro které je stále těžší opustit domov rodičů, z něhož v roce 2023 odcházeli v průměru až ve věku 26,3 let;***
	Or. ro

Pozměňovací návrh 55
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je	D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je

přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi;	přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi***, a zároveň plně respektovat pravomoci členských států, regionů a místních orgánů v oblasti bydlení a územního plánování a zahrnovat jak cenově dostupné nájemní bydlení, tak přístup k vlastnictví bydlení***;

Or. en

Pozměňovací návrh 56
Denis Nesci

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi;	D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny ***s nízkými a středními příjmy, obyvatele měst, rodiny s dětmi, ženy*** a mladé lidi;

Or. it

Pozměňovací návrh 57
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro ***rodiny*** a mladé lidi;	D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný***, udržitelný, důstojný*** a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro ***zranitelné skupiny*** a mladé lidi;

Or. en

Pozměňovací návrh 58
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi;	D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny***, střední třídu*** a mladé lidi;

Or. pt

Pozměňovací návrh 59
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi;	D. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný***, udržitelný*** a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi;

Or. en

Pozměňovací návrh 60
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti EU by měla přispívat k

vytvoření trhu s bydlením, který je přístupný a cenově dostupný pro všechny osoby v EU, zejména pro rodiny a mladé lidi; vzhledem k tomu, že přezkum politiky soudržnosti v polovině období zdůraznil potřebu větší koncentrace finančních prostředků do investic do dostupného bydlení a obnovy měst, což odráží závažnost krize v oblasti bydlení v mnoha členských státech; vzhledem k tomu, že budoucí politika soudržnosti by měla tento směr posílit tím, že poskytne členským státům a místním orgánům větší flexibilitu při využívání evropských fondů na výstavbu, renovaci a energetickou účinnost bydlení;

Or. ro

Pozměňovací návrh 61
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že strukturální znevýhodnění na mikroúzemní úrovni je způsobeno překrýváním špatných podmínek bydlení, nedostatkem kvalitní školní a vzdělávací infrastruktury, nedostatkem zelených ploch a přístupných veřejných prostor; vzhledem k tomu, že toto „sociální a vzdělávací vakuum“ může bránit plnému uplatňování evropského pilíře sociálních práv a účinnému výkonu práv dětí a dospívajících a může podněcovat dynamiku sociálního stigmatu, která podmiňuje budoucí ambice nových generací;

Or. it

Pozměňovací návrh 62

Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že již byl zaznamenán velmi závažný nárůst nočních a denních teplot v evropských městech a očekává se, že se tato situace bude zhoršovat, což bude mít dopad na zdraví, lidskou produktivitu a celkovou kvalitu životního prostředí;

Or. en

Pozměňovací návrh 63
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Db. vzhledem k tomu, že studenti a mladí lidé v odborné přípravě čelí značným překážkám v přístupu k bydlení a trpí neudržitelnou mírou příliš vysokých nákladů na bydlení; vzhledem k tomu, že dostupnost důstojného a cenově dostupného bydlení je předpokladem pro posílení postavení mladých lidí, ochranu duševního zdraví a zajištění práva na studium a akademickou mobilitu v celé Unii;

Or. it

Pozměňovací návrh 64
Denis Nesci

Návrh usnesení
Bod odůvodnění E

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
E. vzhledem k tomu, že agenda EU pro města vytyčuje vizi, politiky a soubor opatření Evropské unie, která se vztahují na města všech velikostí;	E. vzhledem k tomu, že agenda EU pro města vytyčuje vizi, politiky a soubor opatření Evropské unie, která se vztahují na města všech velikostí***, a rovněž poskytuje rámec pro udržitelný a integrovaný rozvoj měst zaměřený na budoucnost***;

Or. it

Pozměňovací návrh 65
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění E

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
E. vzhledem k tomu, že agenda EU pro města vytyčuje vizi, politiky a soubor opatření Evropské unie, která se vztahují na města všech velikostí;	E. vzhledem k tomu, že agenda EU pro města vytyčuje vizi, politiky a soubor opatření Evropské unie, která se vztahují na města všech velikostí***, přičemž zohledňuje jejich rozdílné územní, demografické a hospodářské charakteristiky***;

Or. en

Pozměňovací návrh 66
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění E a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ea. vzhledem k tomu, že demografická nerovnováha postihuje jak rozšiřující se města, která čelí zvýšenému tlaku na trh s bydlením, infrastrukturu a veřejné služby, tak upadající města, která čelí stárnutí obyvatelstva, vylidňování, odlivu mladých lidí a kvalifikované pracovní síly a

zmenšující se hospodářské a fiskální základně; vzhledem k tomu, že politika soudržnosti by měla nabízet diferencovaná a flexibilní územní řešení přizpůsobená specifickým potřebám každého města a regionu;

Or. ro

Pozměňovací návrh 67
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění E a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ea. Vzhledem k tomu, že na úrovni Unie neexistuje jednotná právně závazná definice města, která by odrážela rozmanitost územních, správních a správních struktur v členských státech, a Agenda EU pro města by proto měla být prováděna prostřednictvím flexibilního a místně orientovaného přístupu, který zohledňuje různé charakteristiky, funkce a kapacity měst všech velikostí a zároveň plně respektuje zásady subsidiarity a proporcionality;

Or. en

Pozměňovací návrh 68
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění E a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ea. vzhledem k tomu, že Generální ředitelství Komise pro regionální a městskou politiku (GŘ REGIO) má díky svým odborným znalostem, zkušenostem a dlouhodobé spolupráci s městy a regiony

jedinečné postavení k tomu, aby řídilo provádění agendy EU pro města a souvisejících opatření městské politiky;

Or. en

Pozměňovací návrh 69
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění E b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Eb. vzhledem k tomu, že udržitelného rozvoje měst nelze dosáhnout bez vyváženého rozvoje venkovských a příměstských oblastí; vzhledem k tomu, že koncentrace investic a hospodářských příležitostí ve velkých městských centrech spolu s nedostatečným rozvojem mnoha venkovských oblastí podporuje vnitřní migraci, zvyšuje tlak na trh s bydlením, dopravou a veřejnými službami ve městech a prohlubuje územní rozdíly; vzhledem k tomu, že politika soudržnosti by měla podporovat polycentrický rozvoj a posilovat malá a středně velká města a jejich vazby na venkovské komunity prostřednictvím investic do konektivity, veřejných služeb, infrastruktury a místního hospodářského rozvoje;

Or. ro

Pozměňovací návrh 70
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění F a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Fa. vzhledem k tomu, že obnova městských čtvrtí a opětovné využívání opuštěné nebo nedostatečně využívané

půdy a budov je základním nástrojem udržitelného rozvoje měst, který pomáhá omezit nekontrolované rozšiřování měst, chránit zemědělskou půdu a zelené plochy a účinněji využívat stávající infrastrukturu; vzhledem k tomu, že tyto investice pomáhají oživit upadající čtvrti, zlepšit kvalitu života občanů, vytvářet nové hospodářské příležitosti a pracovní místa, přilákat soukromé investice a zvýšit atraktivitu měst pro život a investice; vzhledem k tomu, že politika soudržnosti by měla klást větší důraz na integrované projekty obnovy měst, a to v úzké spolupráci s místními a regionálními orgány;

Or. ro

Pozměňovací návrh 71
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění F a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Fa. vzhledem k tomu, že politiky soudržnosti by měly ve všech regionech podporovat právo setrvat, a to i v městských oblastech a městech, a vytvářet nezbytné podmínky pro to, aby občané mohli žít, pracovat a prosperovat tam, kde se rozhodnou žít, a to i prostřednictvím přístupu ke kvalitním veřejným službám, a to i v oblasti zdraví, vzdělávání, jakož i lepších podmínek pro konektivitu a mobilitu;

Or. pt

Pozměňovací návrh 72
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod odůvodnění F a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Fa. vzhledem k tomu, že městské ekosystémy a městské inovační ekosystémy mají potenciál být hnací silou digitalizace, modernizace a udržitelných řešení ve všech odvětvích; vzhledem k tomu, že inovační ekosystémy mohou významně přispět k inteligentní mobilitě, bezpečnosti ve městech, odolnosti vůči změně klimatu a poskytování kvalitních veřejných služeb;

Or. en

Pozměňovací návrh 73
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod odůvodnění F a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Fa. vzhledem k tomu, že obce jsou správní úrovní, která je nejblíže občanům, a hrají rozhodující úlohu při podpoře zdraví, sociální soudržnosti a snižování nerovností, jakož i při řešení krizí všeho druhu;

Or. en

Pozměňovací návrh 74
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění F b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Fb. vzhledem k tomu, že podle průzkumu Eurobarometr z roku 2025 patří k hlavním problémům občanů žijících ve městech nedostatek cenově dostupného bydlení (51 %),

nezaměstnanost nebo nedostatek pracovních příležitostí (33 %), nedostatečná kvalita veřejných služeb (32 %) a chudoba a bezdomovectví (32 %), což zdůrazňuje potřebu posílit úlohu politiky soudržnosti při řešení těchto problémů;

Or. pt

Pozměňovací návrh 75
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění F c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Fc. vzhledem k tomu, že města jsou klíčovými hnacími silami evropské konkurenceschopnosti, neboť soustřeďují talenty, inovace, výzkumnou a hospodářskou činnost a vzhledem k tomu, že konektivita, schopnost měst podporovat udržitelný růst, odolné hodnotové řetězce, podnikání a kvalitní pracovní místa by měly být posíleny, aby se zajistilo, že konkurenceschopnost přispěje k soudržnější a inkluzivnější Unii;

Or. pt

Pozměňovací návrh 76
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod odůvodnění G

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;	G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst ***a místních orgánů*** do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou

partnerství; ***vzhledem k tomu, že příslušné místní orgány by měly být zapojeny do navrhování, využívání a monitorování fondů EU v těch oblastech politiky, které spadají do jejich působnosti, včetně bydlení a městské mobility;***

Or. en

Pozměňovací návrh 77
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Návrh usnesení
Bod odůvodnění G

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;	G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství***, což by mělo být uplatňováno i ve všech příslušných fondech a programech EU***;

Or. en

Pozměňovací návrh 78
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění G

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik***, a to*** prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se ***zásadou*** partnerství;	G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik ***a do správy a provádění agendy*** prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se ***zásadami*** partnerství ***a subsidiarity***;

Or. pt

Pozměňovací návrh 79
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Návrh usnesení
Bod odůvodnění G

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;	G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na ***efektivní spolupráci a*** významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to ***případně*** prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;

Or. en

Pozměňovací návrh 80
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod odůvodnění G

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;	G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik ***a rychlého provádění***, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;

Or. en

Pozměňovací návrh 81
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění G

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
G. vzhledem k tomu, že úspěch této	G. vzhledem k tomu, že úspěch této

agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;	agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu ***„zdola nahoru“*** a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;

Or. ro

Pozměňovací návrh 82
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod odůvodnění G

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;	G. vzhledem k tomu, že úspěch této agendy závisí na významném zapojení měst do procesu tvorby politik, a to prostřednictvím ***integrovaného,*** teritoriálně orientovaného přístupu a účinné víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství;

Or. en

Pozměňovací návrh 83
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod odůvodnění G a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ga. vzhledem k tomu, že místně orientovaný přístup musí být založen na zásadě „územní rovnosti“, která zaručuje rovná občanská práva, investice a dostupnost základních služeb bez ohledu na zeměpisnou polohu a bojuje proti historickým asymetriím mezi městskými uzly a venkovskými a vnitrozemskými oblastmi;

Or. it

Pozměňovací návrh 84
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
H. vzhledem k tomu, že posílení administrativní kapacity vyžaduje zjednodušené správní postupy, cílenou technickou pomoc a mechanismy rozvoje kapacit přizpůsobené městům všech velikostí;	H. vzhledem k tomu, že posílení administrativní kapacity vyžaduje zjednodušené správní postupy, cílenou technickou pomoc a mechanismy rozvoje kapacit přizpůsobené městům všech velikostí***, aby byla zajištěna větší flexibilita a účinnější reakce na územní specifika a potřeby***;

Or. pt

Pozměňovací návrh 85
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ha. vzhledem k tomu, že různé městské oblasti a města mají své vlastní problémy a specifika, zejména města nacházející se v nejvzdálenějších regionech, která se vzhledem ke své zeměpisné odlehlosti a ostrovní povaze, které vedou k omezené dostupnosti, potýkají s trvalými strukturálními omezeními, jež jsou uznána v článku 349 Smlouvy o fungování Evropské unie, a proto vyžadují individuální územní přístupy a zvláštní opatření v rámci politiky soudržnosti;

Or. pt

Pozměňovací návrh 86
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ha. vzhledem k tomu, že cílem politiky soudržnosti musí být nejen rozvoj velkých městských center, ale také posílení polycentrické sítě malých a středních měst, která budou schopna podněcovat hospodářský rozvoj a snižovat tlak na velké městské aglomerace;

Or. ro

Pozměňovací návrh 87
Christian Doleschal

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ha. vzhledem k tomu, že města tvoří spolu s venkovskými oblastmi funkční hospodářské, životní, pracovní a kulturní prostory a jejich rozvoj je úzce propojen; vzhledem k tomu, že politika soudržnosti by měla podporovat odpovídající územní synergie;

Or. de

Pozměňovací návrh 88
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Hb. vzhledem k tomu, že dostupnost a konektivita jsou klíčovými faktory

hospodářské, sociální a územní soudržnosti měst, a vzhledem k tomu, že v průzkumu Eurobarometru z roku 2025 29 % dotazovaných občanů uvedlo, že dostupnost přístupné a dobře propojené veřejné dopravy je jednou z oblastí, které potřebují největší zlepšení; vzhledem k tomu, že nejvzdálenější regiony se navíc potýkají se specifickými problémy v oblasti konektivity a přístupnosti, které vyplývají z ostrovní povahy, odlehlosti a územní roztříštěnosti a vyžadují individualizovaná a cílená řešení prostřednictvím programu POSEI pro dopravu v silniční, letecké a námořní dopravě, zejména s cílem posílit spojení mezi městy a zajistit jejich plnou integraci do evropského prostoru a jednotného trhu;

Or. pt

Pozměňovací návrh 89
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Hc. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední úlohu při předcházení krizím, včetně přírodních katastrof, extrémních klimatických jevů a dalších nových rizik, při přípravě na ně a reakci na ně, a vzhledem k tomu, že posílení odolnosti měst a systémů civilní ochrany vyžaduje integrovaný přístup založený na spolupráci mezi úrovněmi správy, ochraně kritické infrastruktury, posílení místních kapacit a využívání inovativních řešení;

Or. pt

Pozměňovací návrh 90
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Hd. vzhledem k tomu, že některá města v Unii hrají strategickou úlohu v evropské obraně a bezpečnosti kvůli své poloze ve vnitrozemských a přímořských pohraničních oblastech, včetně okrajových regionů Atlantiku a nejvzdálenějších regionů, jejichž geostrategická poloha v Atlantském oceánu, Karibském moři a Indickém oceánu posiluje přítomnost Unie a její kapacity nasazení;

Or. pt

Pozměňovací návrh 91
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H e (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	He. vzhledem k tomu, že města čelí stále větším problémům spojeným s nedovoleným obchodem s drogami, včetně zvýšeného oběhu nových psychoaktivních látek „nových syntetických drog“, což má významný dopad na veřejné zdraví, bezpečnost ve městech, chudobu a sociální vyloučení, včetně zhoršujícího se bezdomovectví a zranitelnosti, což vyžaduje integrovaný přístup kombinující prevenci, snižování rizik, sociální reakci a posílenou spolupráci mezi orgány;

Or. pt

Pozměňovací návrh 92
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení

Bod odůvodnění H f (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Hf. vzhledem k tomu, že města hrají ústřední úlohu při digitální a energetické transformaci Unie, jakož i při přizpůsobování se změně klimatu, což vyžaduje investice do inovací, energetické účinnosti, digitalizace veřejných služeb, udržitelné mobility a řešení inspirovaných přírodou s cílem posílit jejich odolnost, snížit územní nerovnosti a podpořit udržitelný a inkluzivní rozvoj měst, přičemž konečným cílem je zlepšení kvality života občanů;

Or. pt

Pozměňovací návrh 93
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H g (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Hg. vzhledem k tomu, že města hrají klíčovou úlohu při podpoře spravedlivého přístupu ke kvalitnímu vzdělávání a odborné přípravě, rozvoji dovedností a celoživotnímu učení, přispívají ke snižování nerovností, posilují sociální mobilitu a zajišťují lepší příležitosti pro všechny občany;

Or. pt

Pozměňovací návrh 94
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H h (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

Hh. vzhledem k tomu, že města hrají zásadní úlohu při podpoře veřejného zdraví a dobrých životních podmínek prostřednictvím dostupných zdravotnických služeb a komunitních programů zaměřených na prevenci, duševní zdraví, sociální začlenění a místní zdravotní péči, čímž přispívají k odolnějším systémům zdravotní péče zaměřeným na člověka a posilují sociální a územní soudržnost, a vzhledem k tomu, že 42 % občanů považuje přístup ke zdravotnickým službám za jednu z oblastí, kde je v jejich městech nejvíce zapotřebí zlepšení;

Or. pt

Pozměňovací návrh 95
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H i (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Hi. vzhledem k tomu, že pobřežní, ostrovní a nejvzdálenější města mají strategický potenciál pro rozvoj udržitelné modré ekonomiky, vědecký výzkum a monitorování životního prostředí oceánů, jakož i pro podporu udržitelného cestovního ruchu, a měla by být podporována při posilování svých mořských zdrojů, ochraně ekosystémů a vytváření nových hospodářských příležitostí ve prospěch hospodářské, sociální a územní soudržnosti Unie;

Or. pt

Pozměňovací návrh 96
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod odůvodnění H j (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Hj. vzhledem k tomu, že města hrají zásadní úlohu při podpoře digitální transformace a zmenšování digitální propasti jako hnací síly inovací a šíření technologií a že je třeba zajistit rovný přístup ke kvalitní digitální infrastruktuře, dovednostem a službám s cílem posílit konkurenceschopnost, digitální začlenění a územní soudržnost;

Or. pt

Pozměňovací návrh 97
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod odůvodnění I

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
I. vzhledem k tomu, že návrh týkající se národních a regionálních partnerství (PNR) dostatečně neuznává strategickou roli měst;	I. vzhledem k tomu, že návrh týkající se národních a regionálních partnerství (PNR) dostatečně neuznává strategickou roli měst; ***vzhledem k tomu, že neexistuje žádné ustanovení, které by zaručilo financování měst a městských oblastí a vytvoření městských kapitol v plánu NRP; vzhledem k tomu, že ve stávajícím programovém období 2021–2027 existují v rámci EFRR operační programy speciálně přizpůsobené městům a městským oblastem;***

Or. en

Pozměňovací návrh 98
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod odůvodnění I

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

I. vzhledem k tomu, že návrh týkající se národních a regionálních partnerství (PNR) dostatečně neuznává strategickou roli měst;	I. vzhledem k tomu, že návrh týkající se národních a regionálních partnerství (PNR) dostatečně neuznává strategickou roli měst ***a regionů a může oslabit regionální a místní rozměr politiky soudržnosti, zásadu partnerství a sdílené řízení tím, že přesune rozhodování na celostátní úroveň***;

Or. en

Pozměňovací návrh 99
Klara Dostalova, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod odůvodnění I

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
I. vzhledem k tomu, že ***návrh týkající se národních a regionálních*** partnerství (PNR) ***dostatečně neuznává strategickou roli měst***;	I. vzhledem k tomu, že ***plány národního a regionálního*** partnerství (PNR) ***by měly plně respektovat zásadu partnerství tím, že zajistí smysluplnou účast měst, regionů a dalších příslušných zúčastněných stran a zároveň zachovají odpovědnost členských států za plánování a řízení politiky soudržnosti***;

Or. en

Pozměňovací návrh 100
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod odůvodnění I

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
I. vzhledem k tomu, že návrh týkající se národních a regionálních partnerství (PNR) dostatečně neuznává strategickou roli měst;	I. vzhledem k tomu, že návrh týkající se národních a regionálních partnerství (PNR) dostatečně neuznává strategickou roli měst ***a nezaručuje, že jejich přínos bude zahrnut do konečné verze plánů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 101
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění I a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ia. vzhledem k tomu, že města v regionech na vnějších hranicích Unie jsou neúměrně zatížena hospodářskými, sociálními a bezpečnostními náklady vyplývajícími z útočné války Ruska proti Ukrajině, mimo jiné proto, že se snižuje atraktivita investic, narušují se obchodní toky a vzniká tlak na veřejnou infrastrukturu a služby; vzhledem k tomu, že představují klíčové body pro konektivitu, odolnost a bezpečnost Unie a měly by těžit z cílené podpory v rámci politiky soudržnosti pro investice do infrastruktury, mobility, digitálního propojení, bydlení a obnovy měst;

Or. ro

Pozměňovací návrh 102
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod odůvodnění I a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ia. vzhledem k tomu, že politika soudržnosti musí být i nadále místně orientovanou a regionálně řízenou politikou, která se řídí zásadami subsidiarity, proporcionality a partnerství, a nesmí se z ní stát centralizovaný nástroj založený na výkonnosti, který regionální a místní orgány vyloučí z navrhování a správy investic;

Or. en

Pozměňovací návrh 103
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod odůvodnění I b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ib. vzhledem k tomu, že mnoho evropských měst a jejich okolí čelí demografickému poklesu, stárnutí a nízké porodnosti, a vzhledem k tomu, že politika soudržnosti by měla podporovat rodiny, generační obměnu a podmínky, které mladým lidem umožní zůstat v jejich domovské oblasti nebo se do ní vrátit;

Or. en

Pozměňovací návrh 104
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod odůvodnění I c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ic. vzhledem k tomu, že agenda EU pro města nesmí vést k zanedbávání venkovských, horských, pohraničních a řídce osídlených oblastí, a vzhledem k tomu, že městské a venkovské oblasti jsou funkčně vzájemně závislé a měly by být podporovány integrovaným a vyváženým způsobem;

Or. en

Pozměňovací návrh 105
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. vítá sdělení Evropské komise nazvané „Agenda EU pro města: podpora růstu a prosperity“, které vymezuje celkový rámec pro rozvoj měst v Evropské unii;	1. vítá sdělení Evropské komise nazvané „Agenda EU pro města: podpora růstu a prosperity“, které vymezuje celkový rámec pro rozvoj měst v Evropské unii; ***zdůrazňuje, že agenda by měla plně doplňovat, a nikoli nahrazovat územní rozměr politiky soudržnosti, a uznává, že udržitelný rozvoj měst závisí na silných funkčních vazbách s okolními regiony a venkovskými oblastmi; zdůrazňuje však, že tento program lze provádět pouze tehdy, budou-li mít města a metropolitní oblasti přístup k řádným finančním nástrojům na evropské a vnitrostátní úrovni a budou-li způsobilé v rámci všech přímých evropských fondů;***

Or. en

Pozměňovací návrh 106
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. vítá sdělení Evropské komise nazvané „Agenda EU pro města: podpora růstu a prosperity“, které vymezuje celkový rámec pro rozvoj měst v Evropské unii;	1. vítá sdělení Evropské komise nazvané „Agenda EU pro města: podpora růstu a prosperity“, které vymezuje celkový rámec pro rozvoj měst v Evropské unii; ***zdůrazňuje, že provádění agendy by mělo plně respektovat zásady subsidiarity a proporcionality, posílit místně orientovaný přístup politiky soudržnosti a bránit vytváření zbytečné administrativní zátěže;***

Or. en

Pozměňovací návrh 107
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. vítá sdělení Evropské komise nazvané „Agenda EU pro města: podpora růstu a prosperity“, které vymezuje celkový rámec pro rozvoj měst v Evropské unii;	1. vítá sdělení Evropské komise nazvané „Agenda EU pro města: podpora růstu a prosperity“, které vymezuje celkový rámec pro rozvoj měst v Evropské unii; ***zdůrazňuje, že agenda uznává, že místní orgány provádějí 70 % právních předpisů EU a hrají rozhodující úlohu při plnění hlavních priorit, jako je konkurenceschopnost, klimatická transformace a sociální začleňování;***

Or. en

Pozměňovací návrh 108
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. vítá sdělení Evropské komise nazvané „Agenda EU pro města: podpora růstu a prosperity“, které vymezuje celkový rámec pro rozvoj měst v Evropské unii;	1. vítá sdělení Evropské komise nazvané „Agenda EU pro města: podpora růstu a prosperity“, které vymezuje celkový rámec pro rozvoj měst v Evropské unii***, a GŘ REGIO má jedinečné postavení k tomu, aby stálo v čele provádění agendy EU pro města a souvisejících opatření městské politiky***;

Or. en

Pozměňovací návrh 109
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 1 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	1a. vítá návrh Evropské komise na

zavedení pravidelných dialogů s městy a pořádání každoročního politického dialogu na vysoké úrovni pro města; považuje za klíčové, aby byl udržován tento přímý kontakt s místními orgány, a to za účelem identifikace překážek a problémů v konkrétních oblastech politiky, odhalování příležitostí ke zjednodušení a harmonizaci a poskytování informací o nezbytných úpravách politik EU, jakož i doporučení pro cílenou podporu; podporuje skutečnost, že tyto politické diskuse musí být doplněny cílenými konzultacemi na technické úrovni s odborníky z praxe ve městech a pravidelnou účastí příslušných útvarů Komise;

Or. en

Pozměňovací návrh 110
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 1 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	1a. vítá skutečnost, že agenda uznává, že místní orgány provádějí 70 % právních předpisů EU a hrají rozhodující úlohu při plnění hlavních priorit, jako je konkurenceschopnost, klimatická transformace a sociální začleňování;

Or. en

Pozměňovací návrh 111
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 1 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	1a. oceňuje fakt, že agenda uznává, že

místní orgány provádějí 70 % právních předpisů EU a hrají rozhodující úlohu při plnění hlavních priorit, jako je konkurenceschopnost, klimatická transformace a sociální začleňování;

Or. en

Pozměňovací návrh 112
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 1 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	1b. požaduje, aby se usilovalo o zjednodušení a snížení potenciálních překážek ve prospěch měst jako příjemců finančních prostředků EU a provádějících aktérů politik EU;

Or. en

Pozměňovací návrh 113
Denis Nesci

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. připomíná výsledky dosažené v průběhu času, od Amsterodamské smlouvy až po teritoriální agendu 2030;	2. připomíná výsledky dosažené v průběhu času, od Amsterodamské smlouvy ***přes městskou agendu EU, Lublaňskou dohodou, novou Lipskou chartou*** až po teritoriální agendu 2030; ***zdůrazňuje přínos Nového evropského Bauhausu k podpoře nových městských řešení; bere na vědomí přetrvávající roztříštěnost evropských nástrojů a politik zaměřených na města a potřebu integrovanějšího a koordinovanějšího přístupu;***

Or. it

Pozměňovací návrh 114
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. připomíná výsledky dosažené v průběhu času, od Amsterodamské smlouvy až po teritoriální agendu 2030;	2. připomíná výsledky dosažené v průběhu času, od Amsterodamské smlouvy až po teritoriální agendu 2030; ***zdůrazňuje, že je třeba dále posílit mechanismy víceúrovňové správy zapojující městské orgány, členské státy, Komisi a další zúčastněné strany do navrhování, provádění a hodnocení politik s dopadem na města;***

Or. ro

Pozměňovací návrh 115
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. připomíná výsledky dosažené v průběhu času, od Amsterodamské smlouvy až po teritoriální agendu 2030;	2. připomíná výsledky dosažené v průběhu času, od Amsterodamské smlouvy až po teritoriální agendu 2030; ***zdůrazňuje, že holistický přístup prosazovaný touto smlouvou je nejlepším řešením problémů v oblasti mobility v metropolitních oblastech, neboť vytváří prostor pro spolupráci a pro společné projekty, které zahrnují městské a venkovské oblasti, což vede k udržitelným a propojeným regionům;***

Or. en

Pozměňovací návrh 116
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. připomíná výsledky dosažené v průběhu času, od Amsterodamské smlouvy až po teritoriální agendu 2030;	2. připomíná výsledky dosažené v průběhu času, od Amsterodamské smlouvy až po teritoriální agendu 2030; ***vyzývá k dalšímu provádění jejich zásad prostřednictvím silnějších místně orientovaných politik, vyváženého územního rozvoje, zjednodušeného provádění a posíleného partnerství mezi Unií, členskými státy, regiony a městy;***

Or. en

Pozměňovací návrh 117
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 2 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	2a. vítá internetový portál pro města EU jako důležitý nástroj, který by mohl zjednodušit přístup měst k veškeré podpoře EU, která je jim v současné době k dispozici; zdůrazňuje, že administrativní podpora je velmi důležitá pro zvýšení účasti malých a středních měst na evropských opatřeních a financování a pro orientaci v právním labyrintu složitých postupů a překrývající se evropské a vnitrostátní legislativy; zdůrazňuje, že tento nástroj by měl umožnit přímý dialog a přístup k individuálně uzpůsobeným řešením s cílem pomoci místním a regionálním orgánům při objasňování a řešení konkrétních otázek a výzev souvisejících s projekty financovanými z evropských prostředků;

Or. en

Pozměňovací návrh 118
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 2 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	2a. zdůrazňuje, že k rozvoji měst nelze přistupovat odděleně od územního rozvoje; vyzývá Komisi, aby podporovala integrované investice, které posílí vazby mezi městy, malými a středními městy a sousedními venkovskými oblastmi, čímž se sníží regionální rozdíly a tlak na velké městské aglomerace;

Or. ro

Pozměňovací návrh 119
André Rougé

Návrh usnesení
Bod 2 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	2a. připomíná, že s ohledem na znění Smlouvy o fungování Evropské unie (SFEU) nespadá bydlení do pravomoci Evropské unie a že je ve výlučné pravomoci jejích členských států;

Or. fr

Pozměňovací návrh 120
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první	3. zdůrazňuje, že města stojí v první

linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik;	linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik; ***v této souvislosti konstatuje, že zkušenosti s národními plány pro oživení a odolnost ukázaly přínosy přímého vztahu mezi ústředními správami a obcemi, a proto považuje za prioritu využití těchto zkušeností v budoucí politice soudržnosti, boj proti veškerým tendencím k centralizaci a zajištění plného zapojení místních orgánů nejen do provádění projektů, ale už od fáze finančního plánování a definování strategických priorit;***

Or. it

Pozměňovací návrh 121
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik;	3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik; ***zdůrazňuje, že místní a regionální orgány nejlépe znají územní potřeby, a žádá, aby byly systematicky zapojovány do určování investičních priorit a navrhování programů financovaných z politiky soudržnosti;***

Or. ro

Pozměňovací návrh 122
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik;	3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik ***a priorit***; ***zdůrazňuje proto, že místní a regionální orgány by měly být uznány jako klíčoví partneři při provádění agendy, což by odráželo jejich odpovědnost za politiky, jako je doprava, územní plánování a bydlení;***

Or. en

Pozměňovací návrh 123
Irmhild Boßdorf

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města ***stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských*** politik;	3. zdůrazňuje, že města ***by měla být náležitě zapojena do přípravy a provádění*** politik***, které se jich přímo týkají, a to v souladu s pravomocemi členských států, jejich vnitrostátními ústavními strukturami a zásadami subsidiarity a proporcionality***;

Or. en

Pozměňovací návrh 124
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***musí být nejen subjekty***	3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***by měla být společně s***

provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik;	***regionálními a vnitrostátními orgány aktivně zapojena do provádění*** politik ***Unie a do strukturovaného dialogu o budoucích politických iniciativách***;

Or. en

Pozměňovací návrh 125
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik***;	3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***by měla být zapojena jak do provádění, tak do spoluvytváření politiky EU, a proto potřebují silnější rámec EU, který uzná propojenost problémů, jež města řeší***;

Or. en

Pozměňovací návrh 126
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik***;	3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***by měla být zapojena jak do provádění, tak do spoluvytváření politiky EU, a proto potřebují silnější rámec EU, který uzná propojenost problémů, jež města řeší***;

Or. en

Pozměňovací návrh 127
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik***;	3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***by měla být zapojena jak do provádění, tak do spoluvytváření politiky EU, a proto potřebují silnější rámec EU, v němž se odrazí propojenost problémů, jež města řeší***;

Or. en

Pozměňovací návrh 128
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských politik***;	3. zdůrazňuje, že města ***a funkční oblasti*** stojí v první linii při řešení hlavních evropských výzev, a proto ***by měly být zapojeny do provádění i vytváření politiky EU prostřednictvím strukturované víceúrovňové správy v souladu se zásadou partnerství***;

Or. en

Pozměňovací návrh 129
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. zdůrazňuje, že města stojí v první	3. zdůrazňuje, že města stojí v první

linii při řešení hlavních evropských výzev, ***a proto musí být nejen subjekty provádějícími opatření, ale také aktéry při definování evropských*** politik;	linii při řešení hlavních evropských výzev, ***zejména s ohledem na jejich úlohu při provádění*** politik ***EU v praxi, a proto by měla být plně a strukturálně zapojena do provádění i tvorby politiky EU***;

Or. en

Pozměňovací návrh 130
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 3 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	3a. uznává však, že úspěch agendy EU pro města bude záviset na její schopnosti převést politické cíle do odpovídajících finančních zdrojů, silnější víceúrovňové správy a jasnějších prováděcích mechanismů;

Or. en

Pozměňovací návrh 131
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. ***vítá*** průběžné hodnocení politiky soudržnosti***, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority; rovněž*** vítá iniciativy týkající se ***zásady*** „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;	4. ***bere na vědomí*** průběžné hodnocení politiky soudržnosti ***a zdůrazňuje, že přerozdělení zdrojů se mělo zaměřit výhradně na sociální výzvy, snižování územních rozdílů, krizi bydlení a mimořádné situace v oblasti infrastruktury související s nedostatkem vody; je hluboce znepokojen rozšířením cílů soudržnosti na oblasti mimo původní poslání této politiky, a to na úkor rozpočtu na územní rozvoj;*** vítá iniciativy týkající

	se ***práva setrvat (***„right to stay“***)***, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech ***a zdůrazňuje, že právo setrvat lze zaručit pouze bojem proti vylidňování vytvářením kvalitních pracovních míst, podporou místního podnikání a digitálního propojení v okrajových, venkovských a vnitrozemských oblastech***;
	Or. it

Pozměňovací návrh 132
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. vítá průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;	4. vítá ***stávající flexibilitu, pokud jde o*** průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority***; zdůrazňuje, že flexibilita nesmí vést k oslabení základního cíle politiky soudržnosti, kterým je snižování hospodářských, sociálních a územních rozdílů, ani k oslabení integrovaných a místně orientovaných přístupů a nesmí být na úkor předvídatelnosti a stability, které jsou základními prvky dlouhodobého investičního plánování***; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;
	Or. ro

Pozměňovací návrh 133
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. vítá průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;	4. vítá průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority***, jako je bydlení a vodohospodářská a energetická infrastruktura***; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech; ***požaduje, aby iniciativa týkající se „práva setrvat“ řešila mimo jiné výzvy, jimž čelí malá a střední města a jejich klesající počet obyvatel;***

Or. en

Pozměňovací návrh 134
Gabriella Gerzsenyi

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. vítá průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;	4. vítá průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority***, jako je cenově dostupné bydlení, dekarbonizace průmyslu, vodohospodářská odolnost, transformace energetiky a snížení administrativní zátěže pro malé a střední podniky***; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 135
Irmhild Boßdorf

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. ***vítá*** průběžné hodnocení politiky soudržnosti***, které umožnilo efektivní přesun*** prostředků na ***nově vznikající priority; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a*** regionů ***v nejvzdálenějších oblastech***;	4. ***bere na vědomí*** průběžné hodnocení politiky soudržnosti***; zdůrazňuje, že jakékoli přerozdělení finančních*** prostředků na ***soudržnost musí zůstat pro dotčené členské státy dobrovolné a nesmí oslabit původní cíle politiky soudržnosti ani snížit podporu méně rozvinutých, venkovských, příhraničních a demograficky znevýhodněných*** regionů;

Or. en

Pozměňovací návrh 136
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. vítá průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;	4. vítá průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority; rovněž vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, ***horských, venkovských a*** pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 137
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. ***vítá*** průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority; ***rovněž*** vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů, pobřežních	4. ***oceňuje*** průběžné hodnocení politiky soudržnosti, které umožnilo efektivní přesun prostředků na nově vznikající priority; vítá iniciativy týkající se zásady „right to stay“, ostrovů,

regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;	pobřežních regionů a regionů v nejvzdálenějších oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 138
Daniel Buda

Návrh usnesení
Bod 4 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	4a. vyzývá k tomu, aby při posuzování potřeb měst a přidělování zdrojů byla kromě místního obyvatelstva zohledněna také skutečně obsluhovaná populace, fluktující populace, počet studentů, každodenní dojíždějící a uživatelé veřejných služeb v celé funkční městské oblasti; vyzývá Komisi, aby vypracovala společnou metodiku pro měření tlaku na města a metropole, která by byla použitelná při programování fondů politiky soudržnosti;

Or. ro

Pozměňovací návrh 139
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;	5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity; ***zdůrazňuje, že silná městská ekonomika je předpokladem pro strategickou autonomii Evropy vzhledem ke koncentraci průmyslové kapacity, výzkumné infrastruktury a kvalifikované***

pracovní síly v městských oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 140
Alexandra Mehnert

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. uznává úlohu ***měst*** jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;	5. uznává úlohu ***malých, středních a velkých měst, jakož i regionálních center,*** jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity***, zejména v regionech, na něž mají dopad demografické a strukturální hospodářské změny***;

Or. de

Pozměňovací návrh 141
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;	5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity***, přičemž zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby hospodářské a sociální přínosy byly rozloženy rovnoměrněji a aby rozvoj měst byl i nadále inkluzivní***;

Or. en

Pozměňovací návrh 142
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;	5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity ***a klíčových aktérů při podpoře zdraví, prevence a zdravého života***;

Or. en

Pozměňovací návrh 143
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti**,** jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;	5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity ***a klíčových aktérů při podpoře zdraví, prevence a zdravého života***;

Or. en

Pozměňovací návrh 144
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;	5. uznává úlohu měst jako hnacích sil ***udržitelného a inkluzivního*** hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;

Or. en

Pozměňovací návrh 145
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;	5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, ***kulturního dědictví,*** vzdělávání***, sportu*** a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;

Or. en

Pozměňovací návrh 146
Gabriella Gerzsenyi

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;	5. uznává úlohu měst jako hnacích sil hospodářského růstu, inovací, kultury, vzdělávání***, sociálního začlenění*** a evropské konkurenceschopnosti, jakož i jako center přitahujících talenty, investice a hospodářské aktivity;

Or. en

Pozměňovací návrh 147
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 5 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5a. zdůrazňuje úlohu měst v ekosystému městských inovací jako subjektů se strukturovanou správou a provozní kapacitou pro pilotní testování a zavádění inovativních řešení; zdůrazňuje, že podpora, přístup k evropským finančním nástrojům a rozvoj městských inovačních center mají zásadní význam pro fungování a rozvoj těchto systémů, což vede k udržitelnému růstu a větší konkurenceschopnosti evropských měst; zdůrazňuje zejména potenciál digitálních technologií, umělé inteligence a správy založené na datech pro zlepšení řízení mobility, energetické účinnosti, bezpečnosti ve městech, monitorování kvality ovzduší a poskytování veřejných služeb;

Or. en

Pozměňovací návrh 148
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Návrh usnesení
Bod 5 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5a. připomíná, že posílení konkurenceschopnosti a podpora územní soudržnosti by měly být cíle, které se v budoucích investičních politikách Unie vzájemně doplňují; uznává význam místních a regionálních ekosystémů pro posílení konkurenceschopnosti

evropských měst propojením podniků, univerzit, výzkumných organizací a veřejných orgánů; zdůrazňuje, že posílení konkurenceschopnosti evropských měst by mělo jít ruku v ruce s posílením jejich odolnosti, ekonomické přizpůsobivosti a schopnosti reagovat na budoucí krize;

Or. en

Pozměňovací návrh 149
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 5 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5a. je si vědom úlohy měst při propagaci evropské kultury, hodnot a tradic, jakož i jejího kulturního dědictví; zdůrazňuje, že je důležité zohlednit historická centra měst a zachovat evropské historické a kulturní dědictví při navrhování jakýchkoli iniciativ v oblasti bydlení nebo energetické účinnosti, které mohou toto dědictví ovlivnit; vzhledem k tomu, že městské oblasti jsou základním kamenem evropské identity a kulturního dědictví a rozmanitosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 150
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 5 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5a. zdůrazňuje, že je důležité vytvořit příznivé podmínky pro soukromé investice a podnikání, včetně malých a středních podniků a startupů.

Or. en

Pozměňovací návrh 151
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku udržitelného rozvoje měst;	6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku udržitelného rozvoje měst; ***zdůrazňuje, že za tímto účelem je zapotřebí provést systémový přechod na integrované místně orientované politiky podporované georeferenčními údaji a geografickými informačními systémy (GIS), aby bylo možné analyzovaným způsobem zmapovat nerovnosti; vyzývá k opatřením, která ukončí roztříštěnost výzev, neboť ta často znevýhodňuje místní orgány s menší administrativní kapacitou, a k přechodu ke strukturálnímu financování a mechanismům společného navrhování; žádá, aby tyto nástroje byly primárně zaměřeny na překlenutí rozdílů v příležitostech na mikroúzemní úrovni a na nápravu vzdělanostní chudoby, a zajistily tak plné provádění evropské záruky pro děti v nejzranitelnějších městských oblastech;***

Or. it

Pozměňovací návrh 152
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku	6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku

udržitelného rozvoje měst;	udržitelného rozvoje měst; ***nedílnou součástí je přitom podpora rovnosti žen a mužů a posílení postavení žen; poukazuje na všeobecně rozšířený problém nedostatku údajů pro politiku soudržnosti a plánování měst, které by zohledňovaly genderové hledisko, a vyzývá členské státy, aby zavedly metody shromažďování údajů využívající údaje roztříděné podle pohlaví;***

Or. en

Pozměňovací návrh 153
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku udržitelného rozvoje měst;	6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku udržitelného rozvoje měst; ***připomíná, že politika soudržnosti by měla zůstat silnou místně orientovanou investiční politikou, která podporuje vyvážený územní rozvoj, snižuje regionální rozdíly, posiluje konkurenceschopnost a zajišťuje, aby žádné území nezůstalo opomenuto;***

Or. en

Pozměňovací návrh 154
Denis Nesci

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku udržitelného rozvoje měst;	6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku udržitelného rozvoje měst; ***zdůrazňuje, že je třeba snížit nerovnosti a poskytovat vysoce kvalitní a dostupné veřejné služby;***

Or. it

Pozměňovací návrh 155
Gabriella Gerzsenyi

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku udržitelného rozvoje měst;	6. zdůrazňuje, že ***ekonomická,*** sociální a územní soudržnost představuje zásadní složku udržitelného rozvoje měst;

Or. en

Pozměňovací návrh 156
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 6 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	6a. je hluboce znepokojen zhoršujícím se „efektem městských tepelných ostrovů“, který představuje rostoucí výzvu pro veřejné zdraví a kvalitu života ve městě; vyzývá Komisi, aby mezi priority městské agendy EU prosazovala plány pro městskou zeleň a integrovaná opatření pro obnovu ekosystémů, včetně opatření týkajících se zelených a modrých koridorů a odkrytí půdy; doporučuje, aby tato opatření podporovala přirozené zastínění a prolnutí veřejné, školní a pěší infrastruktury na základě map zastínění a místních mikroklimatických analýz, aby se zajistila ochrana nejzranitelnějších skupin obyvatelstva;

Or. it

Pozměňovací návrh 157
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 6 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	6a. zdůrazňuje úlohu měst jako klíčových aktérů při realizaci souběžné ekologické a digitální transformace; vyzývá k tomu, aby politika soudržnosti a další nástroje Unie podporovaly místní orgány při zavádění inovativních technologií, zlepšování účinného využívání zdrojů, snižování emisí a posilování digitálních veřejných služeb způsobem, který žádného občana neopomine;

Or. en

Pozměňovací návrh 158
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 6 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	6a. zdůrazňuje, že podpora zdraví, prevence nemocí a snižování nerovností v oblasti zdraví musí být horizontálním cílem všech politik rozvoje měst a politiky soudržnosti v souladu s přístupem Světové zdravotnické organizace, který usiluje o začlenění zdraví do všech politik;

Or. en

Pozměňovací návrh 159
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti;	7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti; ***v této souvislosti zdůrazňuje, že bezpečnost ve městech nemůže být založena pouze na opatřeních dohledu a monitorování, ale měla by být prováděna prostřednictvím integrované strategie sociálního zabezpečení; zdůrazňuje význam investic zaměřených na obnovu veřejných prostor, vytváření sociálních, kulturních a sportovních zařízení a obnovu komunitní struktury jako klíčových opatření pro předcházení marginalizaci, boj proti trestné činnosti a podporu živých a inkluzivních čtvrtí;***

Or. it

Pozměňovací návrh 160
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti;	7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti***, zejména na východní hranici, jak je zdůrazněno ve sdělení Evropské komise o východních příhraničních regionech z února 2026***; ***zdůrazňuje, že města a místní orgány jsou v první linii, pokud jde o rychlou reakci na krizovou situaci, ať už má přírodní původ, či nikoli; zdůrazňuje význam infrastruktury civilní ochrany, mechanismů, protokolů a místního šíření důležitých informací o těchto aspektech;***

Or. en

Pozměňovací návrh 161
Gabriella Gerzsenyi

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti;	7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti ***a veřejného pořádku, mimo jiné prostřednictvím opatření zaměřených na předcházení rostoucí míře trestné činnosti ve městech, zvyšování bezpečnosti silničního provozu a zlepšování estetického vzhledu veřejných prostor***; ***zdůrazňuje, že bezpečné, zabezpečené a dobře fungující městské prostředí má rovněž zásadní význam pro řešení demografických výzev v městských oblastech, zlepšení kvality života a zvýšení atraktivity měst pro život, práci a zakládání rodin;***

Or. en

Pozměňovací návrh 162
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti;	7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti ***a civilní připravenosti***; ***poukazuje na to, že města ve východních příhraničních regionech jsou přímo vystavena důsledkům hybridních hrozeb, což se v minulosti týkalo například vniknutí dronů do vzdušného prostoru Unie, které následně vedlo k narušení leteckého provozu, cestovního ruchu a důvěry investorů daleko za hranicemi bezprostředně postižených oblastí; domnívá se, že tato města vyžadují v rámci politiky soudržnosti a agendy EU pro města zvláštní podporu;***

Or. en

Pozměňovací návrh 163
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti;	7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti; ***zdůrazňuje, že účinné politiky v oblasti městské bezpečnosti by měly řešit základní příčiny trestné činnosti a násilností, posílit spolupráci mezi místními orgány a donucovacími orgány a zajistit, aby veřejné prostory zůstaly bezpečné a přístupné všem občanům;***

Or. en

Pozměňovací návrh 164
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti;	7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti***, včetně udržování veřejného pořádku, předcházení trestné činnosti a řízení místních dopadů nelegální migrace, a zdůrazňuje, že odpovídající zdroje a pravomoci musí zůstat v rukou celostátních, regionálních a místních orgánů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 165
Denis Nesci

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti;	7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti ***a připravenosti na krize***; ***poukazuje na to, že je třeba věnovat zvláštní pozornost městům v příhraničních regionech a oblastech, které jsou více vystaveny geopolitickým rizikům;***

Or. it

Pozměňovací návrh 166
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti;	7. zdůrazňuje úlohu měst při posilování bezpečnosti ***a řešení hybridních hrozeb a v této souvislosti poukazuje na specifickou situaci, jíž čelí města ve východních regionech sousedících s Ruskem, Běloruskem a Ukrajinou***;

Or. ro

Pozměňovací návrh 167
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. vyzývá Komisi, aby předložila novou evropskou strategii pro boj proti syntetickým drogám posílením prevence, přeshraniční spolupráce, monitorování nových psychoaktivních látek a integrovaného přístupu, který propojí oblast zdraví, včetně duševního zdraví a veřejného zdraví, bezpečnost a sociální

začlenění, a zohlední rostoucí dopad těchto drog na města a nejzranitelnější skupiny a potřebu zásahu na jednotlivých trasách obchodování s drogami, včetně atlantických tras, a specifické charakteristiky měst v příhraničních, okrajových a nejvzdálenějších regionech v tomto ohledu;

Or. pt

Pozměňovací návrh 168
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. vyzývá k tomu, aby investice do civilní připravenosti měst, včetně veřejných krytů, kapacit pro uchovávání zásob, infrastruktury tísňové komunikace a elektronických protidronových kapacit kritické městské infrastruktury, byly zahrnuty do nástrojů politiky soudržnosti a plánů národního a regionálního partnerství; dále vyzývá k podpoře financování měst ve východních příhraničních regionech, včetně vyšší míry spolufinancování ze strany Unie a zvýšeného objemu předběžného financování, což by odráželo jejich expozici vůči bezpečnostním hrozbám a omezenou fiskální kapacitu;

Or. en

Pozměňovací návrh 169
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. zdůrazňuje, že účinnost integrovaných strategií sociálního zabezpečení závisí také na správní a provozní kapacitě místních orgánů; zdůrazňuje, že je třeba posílit opatření zaměřená na odbornou přípravu zaměstnanců veřejné správy odpovědných za poskytování komunitních služeb, jako jsou sociální pracovníci, vzdělávací pracovníci působící v terénu a kulturní mediátoři, a zajistit tak kontinuitu činnosti na podporu dodržování zákona a začlenění v nejproblematičtějších čtvrtích;

Or. it

Pozměňovací návrh 170
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. uznává, že přetrvávající tlak migrace může představovat značnou zátěž pro oblast bydlení, vzdělávání, zdravotní péče a dalších místních služeb a může rovněž vytvářet další výzvy pro veřejnou bezpečnost; vyzývá Komisi a členské státy, aby tyto dopady zohlednily při vypracovávání městských politik;

Or. en

Pozměňovací návrh 171
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. zdůrazňuje, že nástroj pro

technickou podporu by měl zahrnovat zvláštní městskou složku určenou pro malá a střední města, která by byla přímo přístupná městům a funkčním městským oblastem, s cílem podporovat správní kapacitu, inovace ve veřejném sektoru, přípravu projektů a reformy potřebné k plnění Agendy EU pro města;

Or. en

Pozměňovací návrh 172
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. zdůrazňuje, že za výjimečných okolností potřebují města a místní a regionální orgány rychlé a zjednodušené postupy zadávání veřejných zakázek, zrychlené povolovací postupy a jasné postupy komunikace a koordinace s dalšími odpovědnými orgány, aby byla zajištěna bezpečnost a ochrana občanů;

Or. en

Pozměňovací návrh 173
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. podporuje prostředí vstřícné k rodinám a komunitní infrastrukturu ve městech, které vytvářejí příznivé podmínky pro mladé lidi a zranitelné skupiny k zakládání rodin;

Or. en

Pozměňovací návrh 174
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 7 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7b. zdůrazňuje, že je důležité se odklonit od segregovaných městských modelů, které vyvolávají dojem špatné bezpečnostní situace; za tímto účelem zdůrazňuje, že je třeba podporovat funkční a časovou variabilitu v okrajových čtvrtích a v intermodálních uzlech, harmonogramy a městské plány jako nástroje územní správy, podle nichž je třeba regulovat a synchronizovat rytmus města, a umožnit tak sladění každodenního života s potřebami pracovišť a veřejných služeb; poukazuje na to, že tento přístup, který umožňuje poskytovatelům služeb, drobným obchodníkům a organizátorům kulturních aktivit působit na různých místech, má zásadní význam pro fluktuaci chodců a zajištění přirozeného a nepřetržitého dohledu;

Or. it

Pozměňovací návrh 175
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 7 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7b. podporuje zřizování zelených ploch a přírodní krajiny v městských oblastech prostřednictvím vhodné výsadby rostlin; domnívá se, že zelené plochy v městských oblastech přispívají k vyšší kvalitě života zlepšováním kvality ovzduší a mají

pozitivní dopad na zdraví občanů; uznává, že zelené plochy v městských oblastech přispívají k lepší ochraně životního prostředí a k plnění cílů EU v oblasti klimatu.

Or. en

Pozměňovací návrh 176
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 7 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7c. potvrzuje, že městský prostor je klíčovým společným statkem, jehož dostupnost a obecná veřejná prospěšnost by měly být chráněny před nebezpečím územní roztříštěnosti a sociálního vyloučení; zdůrazňuje, že je třeba podporovat projekty obnovy měst založené na sdílené správě společných statků a důmyslně promyšleném environmentálním designu jako klíčových nástrojích na podporu komunitního života a aktivního a přirozeného sociálního dohledu; v této souvislosti zdůrazňuje hodnotu cíleného zalesňování měst jako strategického prostředku zajištění integrované bezpečnosti navozující zároveň pocit institucionální a komunitní přítomnosti, v rámci prevence drobné trestné činnosti a vandalství a zvyšování odolnosti vůči změně klimatu snížením efektu tepelných ostrovů, zmírněním rizik povodní a zlepšením životních podmínek a veřejného zdraví ve zranitelných městských oblastech;

Or. it

Pozměňovací návrh 177
Valentina Palmisano

za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. ***uznává, že krize*** v oblasti bydlení ***představuje jednu z hlavních politických priorit***; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení;	8. ***zdůrazňuje, že je třeba řešit krizi*** v oblasti bydlení ***jako politickou prioritu, a je hluboce znepokojen rostoucími problémy v oblasti bydlení, jimž čelí zejména studenti a mladí lidé účastnící se odborné přípravy v EU, pro něž je míra příliš vysokých nákladů na bydlení trvale nadprůměrná***; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení; ***zdůrazňuje rovněž, že je důležité nejen stavět nové budovy, ale i rekonstruovat staré v zájmu opětovného použití a renovace stávajícího fondu budov a kombinovat přístupné bydlení s opatřeními v oblasti energetické účinnosti a modernizací budov z hlediska seismické bezpečnosti s cílem urychlit řešení nedostatku bydlení a bojovat proti záboru půdy;**

Or. it

Pozměňovací návrh 178
Gabriella Gerzsenyi

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení; ***zdůrazňuje, že politika soudržnosti může ve městech významně přispět k řešení problémů v oblasti bydlení tím, že podpoří***

investice do cenově dostupného, udržitelného a energeticky účinného bydlení; zdůrazňuje, že je důležité zvýšit dostupnost kvalitního sociálního bydlení a zajistit, aby politiky bydlení reagovaly na skutečné potřeby zranitelných skupin, včetně osob se zdravotním postižením, starších osob, domácností s nízkými příjmy, mladých lidí a rodin, a to podporou přístupnosti, cenové dostupnosti a sociálního začlenění;

Or. en

Pozměňovací návrh 179
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit***; konstatuje, že rostoucí tlak na trh s bydlením v mnoha evropských městech je způsoben kombinací nedostatečné nabídky bydlení, demografického vývoje a migračních tlaků, a proto vyžaduje komplexní politické reakce***; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení; ***zdůrazňuje, že zvýšení nabídky bydlení má i nadále zásadní význam pro zlepšení cenové dostupnosti bydlení; vyzývá k podpoře výstavby nového bydlení i renovace stávajícího bytového fondu při současném respektování vnitrostátních pravomocí;***

Or. en

Pozměňovací návrh 180
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení; ***připomíná, že politiky v oblasti bydlení zůstávají v první řadě odpovědností členských států a místních orgánů a že opatření Unie by se měla zaměřit na usnadnění investic, odstranění překážek a podporu výměny osvědčených postupů při plném dodržování zásady subsidiarity;***

Or. en

Pozměňovací návrh 181
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***klíčovou roli*** místních orgánů při ***definování*** účinných strategií ***v oblasti*** bydlení a vítá připravovaný evropský plán ***pro*** dostupné bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***ústřední úlohu členských států a regionálních a*** místních orgánů při ***utváření*** účinných strategií bydlení ***v souladu se zásadou subsidiarity*** a vítá připravovaný evropský plán ***dostupného bydlení za předpokladu, že bude respektovat vnitrostátní pravomoci, podporovat cenově*** dostupné ***nájemní*** bydlení ***i přístup k vlastnictví bydlení a bude mobilizovat stávající zdroje z nástrojů na podporu soudržnosti, nikoli je odklánět***;

Or. en

Pozměňovací návrh 182
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení; ***vyzývá k větší podpoře regenerace brownfieldů, opětovného využívání stávajících městských oblastí a renovace nedostatečně využívaných budov jako prostředku ke zvýšení nabídky bydlení a zároveň ke snížení tlaku na nezastavěnou půdu;***

Or. en

Pozměňovací návrh 183
André Rougé

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení ***představuje jednu*** z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***klíčovou roli*** místních orgánů při ***definování*** účinných strategií v oblasti bydlení ***a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné*** bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení ***– zejména krize sociálního bydlení v nejvzdálenějších regionech Evropské unie – je jednou*** z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***ústřední úlohu*** místních orgánů při ***vytváření*** účinných strategií ***bydlení; poukazuje na to, že Evropská unie nemá*** v oblasti bydlení ***žádné pravomoci, což je v rozporu se samotnou logikou připravovaného evropského plánu dostupného*** bydlení;

Or. fr

Pozměňovací návrh 184
Irmhild Boßdorf

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení; ***zdůrazňuje, že činnost Unie v oblasti bydlení musí plně respektovat pravomoci členských států, rozmanitost vnitrostátních a místních systémů bydlení a zásady subsidiarity a proporcionality;***

Or. en

Pozměňovací návrh 185
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***klíčovou roli*** místních orgánů při ***definování*** účinných strategií ***v oblasti*** bydlení a vítá připravovaný evropský plán ***pro dostupné*** bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických ***a sociálních*** priorit; zdůrazňuje***, že krize se v jednotlivých městech a regionech značně liší; zdůrazňuje ústřední úlohu*** místních orgánů při ***utváření a rychlém provádění*** účinných strategií bydlení ***prostřednictvím místně orientovaných řešení vypracovaných společně městy, regiony a členskými státy;*** a vítá připravovaný evropský plán ***dostupného*** bydlení;

Or. en

Pozměňovací návrh 186
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***klíčovou roli*** místních orgánů při ***definování*** účinných strategií ***v oblasti*** bydlení ***a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné*** bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit ***Unie***; zdůrazňuje ***ústřední úlohu*** místních orgánů při ***vytváření a provádění*** účinných strategií bydlení***, zejména prostřednictvím rozvoje řešení, která podporují přístup mladých lidí, rodin a střední třídy; vítá iniciativu týkající se připravovaného evropského plánu dostupného*** bydlení;

Or. pt

Pozměňovací návrh 187
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje klíčovou roli místních orgánů při definování účinných strategií v oblasti bydlení a vítá připravovaný evropský plán pro dostupné bydlení; ***zdůrazňuje, že zvýšení nabídky udržitelného sociálního a cenově dostupného veřejného bydlení by se mělo stát jednou ze strategických investičních priorit budoucí politiky soudržnosti;***

Or. en

Pozměňovací návrh 188
Denis Nesci

Návrh usnesení

Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***klíčovou roli*** místních orgánů při ***definování*** účinných strategií ***v oblasti*** bydlení ***a*** vítá připravovaný evropský plán ***pro dostupné*** bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***ústřední úlohu*** místních orgánů při ***utváření*** účinných strategií bydlení***;*** vítá připravovaný evropský plán ***dostupného*** bydlení ***a podporuje využívání veřejných a soukromých investic na podporu cenově dostupného bytového fondu***;

Or. it

Pozměňovací návrh 189
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***klíčovou roli*** místních orgánů při ***definování*** účinných strategií ***v oblasti*** bydlení a vítá připravovaný evropský plán ***pro dostupné*** bydlení;	8. uznává, že krize v oblasti bydlení představuje jednu z hlavních politických priorit; zdůrazňuje ***ústřední úlohu*** místních orgánů při ***utváření*** účinných strategií bydlení a vítá připravovaný evropský plán ***dostupného*** bydlení ***a vyzývá k tomu, aby byl doprovázen dostatečnými finančními zdroji***;

Or. ro

Pozměňovací návrh 190
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. vyzývá Komisi, aby zajistila, že se připravovaná strategie EU pro udržitelný

cestovní ruch bude zabývat rostoucím negativním dopadem masového cestovního ruchu a rozšiřováním krátkodobých pronájmů na bydlení, jakož i na městské ekonomiky a obyvatelnost, a to i z hlediska přemísťování základních služeb, které prohlubují gentrifikaci, zejména v městských, pobřežních a venkovských oblastech s vysokou zátěží; zdůrazňuje, že je třeba přijmout konkrétní legislativní a finanční opatření na podporu členských států, regionálních a místních orgánů při regulaci trhu s turistickým ubytováním v souladu s judikaturou Soudního dvora EU, při řešení přeměny obytných domů na turistické jednotky, včetně nelegálních, a při prosazování zákonnosti; je přesvědčen, že základním pilířem modelu udržitelného cestovního ruchu musí být zachování měst jako míst, kde lidé mohou žít – nejen které mohou navštěvovat;

Or. en

Pozměňovací návrh 191
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. zdůrazňuje úlohu místních orgánů při řešení problémů v oblasti bydlení prostřednictvím modernizace stávajícího fondu budov, integrovaných strategií obnovy měst, renovace a údržby budov a infrastruktury (pro něž by měly být v odůvodněných případech k dispozici finanční prostředky EU), energetické účinnosti a dekarbonizace bydlení a nového využití veřejných nebo nevyužívaných budov pro nové sociální a hospodářské využití; vybízí k zavádění inovativních a udržitelných řešení, například v rámci iniciativy Nový evropský Bauhaus, která podporují

sociální začleňování, zhodnocují místní dědictví a zlepšují odolnost čtvrtí;

Or. pt

Pozměňovací návrh 192
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. připomíná, že pravomoc v oblasti bydlení je pravomocí, do níž jsou přímo zapojeny místní subjekty a městské orgány; trvá na tom, že jakákoli opatření v této oblasti musí respektovat úlohu a pravomoci celostátních, regionálních a místních orgánů v tomto ohledu; dále zdůrazňuje, že jakákoli iniciativa Komise by měla plně respektovat zásadu subsidiarity vycházející z místní úrovně a konkrétně respektovat místní orgány v této oblasti; navrhuje, že opatření na úrovni EU by mohla spočívat v podpoře místních subjektů prostřednictvím fondů EU, omezení nadměrných byrokratických postupů a usnadnění plnění energetických požadavků na úrovni staveb;

Or. en

Pozměňovací návrh 193
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. vyzývá Komisi, aby při provádění evropského plánu dostupného bydlení stanovila sociální podmínky pro přidělování finančních prostředků EU na

studentské bydlení s cílem zajistit, aby investice směřovaly především do neziskových subjektů, projektů zaměřených na obnovu nevyužívaných veřejných prostor a trvalého družstevního bydlení s regulovaným nájemným, což je zásadní prostředek k řešení rozdílů mezi regiony z hlediska jejich atraktivity pro studium a na ochranu územní soudržnosti;

Or. it

Pozměňovací návrh 194
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. zdůrazňuje, že přístup k udržitelnému cenově dostupnému bydlení by měl být řešen prostřednictvím integrovaných strategií obnovy měst a jejich specificky zaměřeného rozvoje, které budou kombinovat řešení v oblasti sociálního a veřejného bydlení, obnovy čtvrtí, veřejného prostoru, energeticky účinné renovace, přizpůsobení se změně klimatu, udržitelné mobility, dostupnosti základních služeb a sociální infrastruktury; zdůrazňuje, že tyto strategie by měly reagovat na specifické potřeby měst a funkčních městských oblastí a co nejvíce odrážet zásady Nového evropského Bauhausu;

Or. en

Pozměňovací návrh 195
Daniel Buda

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. vyzývá k tomu, aby míra evropského spolufinancování nezohledňovala pouze rozvojovou kategorii regionu, ale i metropolitní povahu investice, její příspěvek ke klimatickým a sociálním cílům Unie, skutečný počet příjemců a schopnost projektu vytvářet příjmy; vyzývá ke zvýšení míry spolufinancování mezikomunitních projektů, investic v rámci klimatických smluv pro města a základní veřejné infrastruktury bez dostatečných příjmů;

Or. ro

Pozměňovací návrh 196
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. zdůrazňuje, že jednou z největších výzev pro města je krize v oblasti bydlení, k níž je třeba přistupovat s dvojím cílem: řešit nedostatek kvalitních a cenově dostupných domů pro rodiny a mladé lidi a hledat řešení v rámci nevyužívaných budov; zdůrazňuje, že nevyužívané budovy a prostory nejsou jen promarněnými příležitostmi k bydlení, ale také bezpečnostními riziky, která snižují kvalitu čtvrtí a kvalitu života v této oblasti;

Or. en

Pozměňovací návrh 197
Fidias Panayiotou

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. vyzývá Komisi a členské státy, aby v rámci politiky soudržnosti poskytly cílené finanční nástroje na pomoc místním orgánům v pobřežních a ostrovních městských oblastech s vysokou poptávkou po bydlení při rozšiřování veřejného, studentského a cenově dostupného bydlení, a zabránily tak odchodu mladých lidí a klíčových místních pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 198
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 8 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8b. zdůrazňuje, že přechod na dekarbonizovaný fond budov by měl být podporován prostřednictvím integrovaných územních strategií, které od samého počátku propojují energetické plánování, politiky renovací a udržitelný rozvoj měst; zdůrazňuje klíčovou úlohu měst a regionů při koordinaci místních plánů vytápění a chlazení s vnitrostátními plány renovace budov a vyzývá k účinnému zapojení měst a regionů do plánování, provádění a monitorování souvisejících politik a investic;

Or. en

Pozměňovací návrh 199
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 8 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8b. zdůrazňuje, že krize v oblasti bydlení obzvláště postihuje studenty a že Evropský plán dostupného bydlení a všechny ostatní evropské programy by měly využívat různé evropské a vnitrostátní finanční nástroje k rychlému řešení tohoto problému a ke zlepšení kvality života a cenové dostupnosti vysokoškolského vzdělávání pro mladé Evropany;

Or. en

Pozměňovací návrh 200
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 8 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8b. zdůrazňuje, že je nezbytné prozkoumat způsoby, jak zabránit vylidňování venkovských oblastí a středně velkých a malých měst a zároveň podporovat přístup k bydlení prostřednictvím opatření, která kombinují jak opatření v oblasti bydlení, tak zajištění odpovídající sociální, zdravotní, vzdělávací, energetické a dopravní infrastruktury v oblastech postižených demografickým poklesem;

Or. en

Pozměňovací návrh 201
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 8 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

8b. doporučuje systematicky sledovat ukazatele týkající se dětí, jako zavedený nástroj pro územní analýzu a monitorování ex ante u programů obnovy měst a sociálního bydlení financovaných v rámci politiky soudržnosti s cílem posoudit generační dopad každé iniciativy územního plánování na práva dítěte;

Or. it

Pozměňovací návrh 202
Fidias Panayiotou

Návrh usnesení
Bod 8 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8b. poukazuje na to, že ostrovní a okrajové městské oblasti čelí vyšším nákladům na výstavbu a dopravu stavebního materiálu; naléhavě vyzývá Komisi, aby umožnila větší flexibilitu a vyšší míru spolufinancování projektů renovace bydlení a energetické účinnosti v těchto regionech;

Or. en

Pozměňovací návrh 203
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 8 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8c. vyzývá k tomu, aby se přístup k bydlení a souvisejícím službám považoval za klíčovou oblast v rámci politických cílů budoucích fondů politiky soudržnosti, zejména pokud jde o naše příští generace, a v rámci politické agendy týkající se měst; v této souvislosti zdůrazňuje, že opatření související

s bydlením, která mohou být financována z fondů soudržnosti, musí být způsobilá podle požadavků a potřeb regionálních a místních orgánů s ohledem na jejich vlastní specifika;

Or. en

Pozměňovací návrh 204
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 8 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8c. zdůrazňuje, že nedostatek cenově dostupného studentského bydlení v mnoha evropských městech představuje rostoucí překážku rovného přístupu k vysokoškolskému vzdělávání, mobilitě a rozvoji dovedností; vyzývá Komisi, členské státy a místní orgány, aby prozkoumaly specializované mechanismy financování a partnerství veřejného a soukromého sektoru zaměřené na zvýšení nabídky cenově dostupného a vysoce kvalitního studentského bydlení;

Or. en

Pozměňovací návrh 205
Fidias Panayiotou

Návrh usnesení
Bod 8 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8c. zdůrazňuje, že je naléhavě nutné chránit zranitelné domácnosti, které čelí vážným finančním potížím a riziku zabavení majetku; vyzývá Komisi a členské státy, aby využívaly politiku soudržnosti k financování místních poradenských služeb, mechanismů

dluhové mediace a záchranných sítí v oblasti bydlení, jejichž cílem je předcházet tomu, aby byly rodiny vystěhovávány, a zajistit, aby si zachovaly své domovy;

Or. en

Pozměňovací návrh 206
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 8 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8d. domnívá se, že jakékoli využití prostředků politiky soudržnosti na projekty v oblasti bydlení musí být v souladu se samotnou politikou a mělo by zabránit podpoře přelidnění v městských oblastech s vysokým počtem obyvatel; domnívá se, že využití prostředků politiky soudržnosti na projekty v oblasti bydlení by mělo respektovat její cíl bojovat proti vylidňování v zaostávajících regionech; navrhuje, aby cíle boje proti vylidňování v některých regionech a městech a nedostatek ubytovacích zařízení mohly být řešeny současně prostřednictvím projektů posílené konektivity;

Or. en

Pozměňovací návrh 207
Fidias Panayiotou

Návrh usnesení
Bod 8 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8d. vyjadřuje hluboké znepokojení nad tím, že rozsáhlé spekulace s pozemky a byty, které provádějí fondy a investoři ze třetích zemí, uměle zvyšují ceny nemovitostí a vytlačují místní komunity;

vyzývá Komisi, aby podporovala místní orgány při provádění regulačních záruk a cílených místních prověřovacích mechanismů na ochranu regionálních trhů s bydlením před dravými investory ze zemí mimo EU;

Or. en

Pozměňovací návrh 208
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 8 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8d. vyzývá Komisi a členské státy, aby podporovaly města v jejich úsilí o podporu renovace a přeměny prázdných a opuštěných budov na cenově dostupné bydlení, studentské ubytování a sociální infrastrukturu; vyjadřuje znepokojení nad rostoucí financializací bydlení a dopadem nadměrných spekulativních praktik a trhů s krátkodobými pronájmy na cenovou dostupnost bydlení;

Or. en

Pozměňovací návrh 209
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov;	9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov; ***zdůrazňuje, že tuto zásadu lze zaručit pouze investicemi do kvalitních pracovních míst, cenově dostupného bydlení, infrastruktury, veřejných služeb a***

konektivity, zejména v regionech, které čelí demografickému poklesu a vylidňování; zdůrazňuje, že tento cíl má rostoucí význam, pokud uvážíme, že počet obyvatel převážně venkovských regionů v EU se mezi lety 2015 a 2020 snížil v průměru o 0,1 % ročně, zatímco počet obyvatel převážně městských regionů se zvýšil o 0,4 % ročně, což zdůrazňuje potřebu vyvážených územních investic;

Or. ro

Pozměňovací návrh 210
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov;	9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov; ***v této souvislosti zdůrazňuje, že je třeba koordinovat městské agendy se strategiemi pro vnitrozemské a horské oblasti, aby se zajistily investice do digitální a fyzické infrastruktury s cílem řešit vylidňování a stárnutí obyvatelstva, zejména v regionech, které se potýkají se strukturálním znevýhodněním;***

Or. it

Pozměňovací návrh 211
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje význam zásady „right to	9. zdůrazňuje význam zásady „right to

stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov;	stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov; ***zdůrazňuje, že města na východní hranici jsou obzvláště ohrožena válkou na Ukrajině, která vede k uzavření hranic, omezení hospodářských a sociálních vazeb a snížení atraktivity regionů pro investory a hospodářské subjekty;***

Or. en

Pozměňovací návrh 212
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov;	9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov; ***zdůrazňuje, že řešení demografického poklesu by se mělo stát nedílnou součástí politik rozvoje měst tím, že se vytvoří podmínky pro mladé lidi a rodiny k práci a rodinnému životu v evropských městech;***

Or. en

Pozměňovací návrh 213
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo ***lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou***	9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo ***všech lidí zůstat, žít a prosperovat v místě, kde se***

budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov;	***rozhodnou žít, a to prostřednictvím faktického přístupu k příležitostem, kvalitním službám obecného zájmu, vzdělávání, zdravotní péči, důstojnému zaměstnání a přiměřeným životním podmínkám, aniž by byli nuceni odejít z důvodu hospodářských nebo sociálních nerovností***;

Or. en

Pozměňovací návrh 214
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov;	9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov***, podporované přístupem ke kvalitním veřejným službám, včetně dopravy, cenově dostupného bydlení, kvalitního zaměstnání a rovných příležitostí***;

Or. en

Pozměňovací návrh 215
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov;	9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov; ***vyzývá Komisi, aby tuto zásadu účinně a konkrétně uplatňovala v novém období VFR;***

Or. en

Pozměňovací návrh 216
Irmhild Boßdorf

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje ***význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov***;	9. zdůrazňuje***, že je důležité umožnit lidem zůstat ve svých domovských komunitách a zajistit jim za tímto účelem přístup ke stabilnímu zaměstnání, cenově dostupnému bydlení, vzdělávání, zdravotní péči, dopravě a dalším základním veřejným službám, se zvláštním důrazem na mladé lidi a rodiny***;

Or. en

Pozměňovací návrh 217
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov;	9. zdůrazňuje význam zásady „right to stay“, chápané jako právo lidí rozhodnout se, zda budou žít, pracovat a budovat svou budoucnost v oblastech, které považují za svůj domov***, což by mělo platit i pro městské oblasti a města***;

Or. pt

Pozměňovací návrh 218
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. vyzývá k realizaci projektů na posílení konektivity v malých a středně velkých městech, které by zajistily platnost zásady „right to stay“ a umožnily místnímu obyvatelstvu žít v místě svého původu; domnívá se, že lepší propojení s hlavními městy, velkými městy a městskými centry a metropolemi by mohlo pomoci v boji proti vylidňování a zároveň zvýšit počet bytů dostupných na trhu; domnívá se, že tento druh investic by měl jít ruku v ruce s poskytováním dalších základních služeb, např. v oblasti zdravotnictví, vzdělávání, energetiky a vodohospodářství, v regionech postižených demografickým poklesem;

Or. en

Pozměňovací návrh 219
Daniel Buda

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. vyzývá k podpoře na nákup půdy a budov, přestavbu nevyužívaných budov, regeneraci znehodnocené půdy, výstavbu a obnovu veřejného bydlení za účelem pronájmu a na budování infrastruktury potřebné pro novou výstavbu cenově dostupného bydlení; vyzývá k tomu, aby bylo možno podporu zaměřit na mladé lidi, rodiny, studenty, zranitelné osoby a kritické pracovníky a aby byly stanoveny dlouhodobé podmínky cenové dostupnosti a opatření, která zabrání odchod stávajících komunit;

Or. ro

Pozměňovací návrh 220

Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. v této souvislosti zdůrazňuje, že je třeba koordinovat agendu EU pro města s místními strategiemi pro vnitrozemské a horské oblasti, aby byly zajištěny cílené investice do digitální a fyzické infrastruktury s cílem řešit vylidňování rtěchto oblastí a stárnutí obyvatelstva, zejména v regionech, které se potýkají se strukturálním znevýhodněním nebo závažnými dlouhodobými demografickými problémy;

Or. it

Pozměňovací návrh 221
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. zdůrazňuje, že evropská města jsou klimatickou krizí zasažena v první linii a čelí častějším a extrémním vlnám veder; zdůrazňuje, že je třeba uvolnit potenciál měst k vedení transformačních změn podporou udržitelného plánování, vysazování nových stromů a inženýrských inovací a pomoci městům dosáhnout klimatické neutrality do roku 2040;

Or. en

Pozměňovací návrh 222
Piotr Müller, Waldemar Buda

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. zdůrazňuje, že politika soudržnosti by měla aktivně přispívat ke zvrácení demografického poklesu podporou rodin, cenově dostupného rodinného bydlení, péče o děti a služeb, které povzbuzují mladé lidi, aby zůstali v místě, kde je jejich domov, nebo se do něj vrátili, a podporou podmínek příznivých pro přirozenou generační obměnu;

Or. en

Pozměňovací návrh 223
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. zdůrazňuje, že zásada „right to stay“ a demografický pokles vyžadují integrované územní politiky na podporu mladých rodin, cenově dostupné péče o děti, aktivního stárnutí, udržení talentů, mezigenerační solidarity a přilákání kvalifikovaných pracovníků do městských a příměstských oblastí.

Or. en

Pozměňovací návrh 224
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 9 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9b. zdůrazňuje, že navzdory vyššímu

průměrnému HDP na obyvatele ve srovnání s venkovskými oblastmi čelí mnoho měst na svém území rostoucím nerovnostem a panují zde problémy s akutním tlakem na cenovou dostupnost bydlení, s bezdomovectvím a ohnisky chudoby ve znevýhodněných čtvrtích; zdůrazňuje, že v rámci politiky soudržnosti a snahy o dodržování zásady „right to stay“ se musí tyto výzvy řešit prostřednictvím integrovaných, místně orientovaných investic do cenově dostupného bydlení, veřejných služeb, udržitelné mobility, odolnosti vůči změně klimatu a sociální infrastruktury;

Or. en

Pozměňovací návrh 225
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 9 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9c. zdůrazňuje, že ve městech lze zásady „right to stay“ dodržovat, pouze pokud bude nalezeno systémové řešení pro zvyšování životních nákladů, které prohlubuje nerovnosti a postupně vytlačuje domácnosti s nízkými a středními příjmy, mladé lidi a pracovníky, a to i v základních odvětvích, čímž se narušuje sociální struktura měst a napojení obyvatel na městský prostor, v němž žijí;

Or. en

Pozměňovací návrh 226
Fredis Beleris

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, ***mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny;***	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb,***včetně:***
	a) doprava: integrované systémy udržitelné mobility, včetně veřejné dopravy, cyklistické infrastruktury, pěších sítí, multimodálních dopravních uzlů, mobility s nulovými emisemi, dostupných dopravních služeb a inteligentních dopravních systémů
	b) vzdělávání:cenově dostupná zařízení péče o děti a vzdělávání a veřejné prostory vstřícné k dětem
	c) zdravotní péčepreventivní zdravotní péče, služby v oblasti duševního zdraví, digitální zdravotní infrastruktura, zdravé územní plánování a rovný přístup k primární zdravotní péči
	d) sociální péče:přístupnost, zajištění rovného přístupu osob se zdravotním postižením k dopravě, bydlení, vzdělávání, zdravotní péči, veřejným službám, digitální infrastruktuře a veřejným prostorám
	e) služby související se zaměstnáním: profesní poradenství, prohlubování dovedností a možnosti rekvalifikace
	vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti a přístupnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na velké rodiny, rodiny samoživitelů, mladé lidi, ženy a zranitelné skupiny;

Or. en

Pozměňovací návrh 227
Denis Nesci

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb***,*** ***mezi něž patří doprava***, vzdělávání, zdravotní ***péče a služby související se zaměstnáním;*** vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, ***systémů*** veřejné dopravy a bezpečnosti ***veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny;***	10. zdůrazňuje ***strategickou a nepostradatelnou*** úlohu měst při poskytování ***vysoce*** kvalitních základních služeb ***se zvláštním důrazem na dopravu***, vzdělávání, zdravotní ***péči a aktivní politiky zaměstnanosti.*** Vyzývá ***proto*** k podpoře ***konkrétních*** investic do udržitelné mobility, ***modernizace sítě*** veřejné dopravy a ***jako absolutní prioritu k zachování*** bezpečnosti ***a městské krajiny, a to jak v centrech měst, tak především na předměstích. Cílem těchto opatření by mělo být zajistit komplexní monitorování a aktivní přítomnost v oblasti, aby veřejné prostory byly bezpečné, dobře osvětlené a přístupné všem. Zvláštní a prvořadý důraz by měl být kladen na ochranu žen, nezletilých osob, starších osob a všech nejzranitelnějších skupin, přičemž je třeba zasahovat proti jakékoli formě škody nebo trestné činnosti s cílem prosazovat základní právo na bezpečnost a svobodu přístupu do vlastního města.***

Or. it

Pozměňovací návrh 228
Paulo do Nascimento Cabral

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné

dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny***;	dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostor s přihlédnutím ke specifickým charakteristikám každé oblasti a k různým zeměpisným kapacitám pro provádění vhodných řešení v oblasti mobility, včetně silniční, železniční, námořní a letecké dopravy, a k potřebě zajistit vhodné druhy dopravy a vytvořit, modernizovat a udržovat nezbytnou infrastrukturu***; ***zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby tyto politiky řešily potřeby žen a nejzranitelnějších skupin;***
	Or. pt

Pozměňovací návrh 229
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny; ***zdůrazňuje potřebu přístupné, cenově dostupné, praktické a bezpečné veřejné dopravy přizpůsobené potřebám dětí, starších osob a osob se zdravotním postižením; zdůrazňuje význam rozvoje městských uzlů, intermodálních dopravních systémů, multimodálních dopravních spojení a spojení na posledních úsecích tras mezi městy a okolními příměstskými a venkovskými oblastmi, jakož i zlepšení přeshraničního propojení;***
	Or. en

Pozměňovací návrh 230
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny; ***vyzývá v této souvislosti ke koordinaci mezi územním plánováním a prováděním plánů v rámci evropské záruky pro mladé lidi s cílem zajistit silnou podporu pro sociálně vzdělávací zařízení a volně dostupnou komunitní vzdělávací infrastrukturu v oblastech, kde žije nejvíce dětí ohrožených chudobou nebo sociálním vyloučením;***

Or. it

Pozměňovací návrh 231
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, ***mezi něž patří doprava***, vzdělávání, zdravotní péče ***a služby související*** se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostranství,*** se zvláštním ***zřetelem*** na ženy ***a*** zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních***, přístupných a cenově dostupných*** základních služeb, ***včetně dopravy***, vzdělávání, zdravotní péče***, bydlení, péče o děti, dlouhodobé péče, digitálních veřejných služeb a služeb souvisejících*** se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné***, technologicky neutrální a cenově dostupné*** mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostor*** se

zvláštním ***zaměřením*** na ženy***, starší osoby, osoby se zdravotním postižením a další*** zranitelné skupiny; ***vyzývá k větší podpoře městské dopravní infrastruktury, tak aby se zvýšila úroveň propojení, snížilo dopravní přetížení a posílila hospodářská konkurenceschopnost;***

Or. en

Pozměňovací návrh 232
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostranství***, se zvláštním ***zřetelem*** na ženy a zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostor, včetně opatření ke zlepšení kvality životního prostředí ve městech řešením expozice měst, zejména znečištění ovzduší, hluku, tepelných ostrovů a přístupu k zeleným plochám***, se zvláštním ***zaměřením*** na ženy a ***další*** zranitelné skupiny; ***vyzývá k podpoře kvalitních veřejných prostor, všeobecné přístupnosti a urbanistického designu vstřícného k dětem a starším osobám;***

Or. en

Pozměňovací návrh 233
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních ***základních*** služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá ***k podpoře*** investic do udržitelné mobility, ***systémů*** veřejné dopravy ***a*** bezpečnosti veřejných ***prostranství***, se zvláštním ***zřetelem*** na ženy ***a*** zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při ***zajišťování a*** poskytování kvalitních ***veřejných*** služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá ***ke zvýšení veřejných a soukromých*** investic do udržitelné mobility, ***cenově dostupné a přístupné*** veřejné dopravy***, do lepší pěší a cyklistické infrastruktury, účinného dopravního systému s dobrým vnitřním (místním) a vnějším (regionálním) propojením a do*** bezpečnosti veřejných ***prostor***, se zvláštním ***zaměřením*** na ženy***,*** zranitelné skupiny ***a zejména uživatele s omezenou schopností pohybu a orientace a se zdravotním postižením***;

Or. en

Pozměňovací návrh 234
Mārtiņš Staķis
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do ***udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství,*** se zvláštním ***zřetelem*** na ženy a zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; ***varuje, že gentrifikace a rostoucí životní náklady postupně narušují rovný přístup k těmto službám ve městech a neúměrně postihují komunity s nižšími příjmy a zranitelné komunity;*** vyzývá k podpoře investic do ***přístupných a cenově dostupných základních služeb*** se zvláštním ***zaměřením*** na ženy a zranitelné skupiny;

Or. en

Pozměňovací návrh 235
Irmhild Boßdorf

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostranství***, ***se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny***;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostor s cílem zajistit bezpečné***, ***přístupné a dobře udržované veřejné prostory pro všechny občany, zejména děti, rodiny, starší osoby a osoby se zdravotním postižením***;

Or. en

Pozměňovací návrh 236
Gabriella Gerzsenyi

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných ***prostranství,*** se zvláštním ***zřetelem*** na ženy a zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání***, péče o děti***, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy***, přístupnosti veřejné dopravy a veřejných budov pro osoby se zdravotním postižením*** a bezpečnosti veřejných ***prostor*** se zvláštním ***zaměřením*** na ženy a zranitelné skupiny;

Or. en

Pozměňovací návrh 237
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, ***včetně cyklistických stezek,*** systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny;

Or. en

Pozměňovací návrh 238
Elena Nevado del Campo

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy a zranitelné skupiny;	10. zdůrazňuje úlohu měst při poskytování kvalitních základních služeb, mezi něž patří doprava, vzdělávání, zdravotní péče a služby související se zaměstnáním; vyzývá k podpoře investic do udržitelné mobility, systémů veřejné dopravy a bezpečnosti veřejných prostranství, se zvláštním zřetelem na ženy***, starší osoby*** a zranitelné skupiny;

Or. en

Pozměňovací návrh 239
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. zdůrazňuje, že v boji proti chudobě ve vzdělávání je naléhavě nutné ukončit strategii dočasných, časově omezených projektů; vyzývá k tomu, aby dlouhodobá sociálně vzdělávací zařízení byla koncipována jako volně přístupné komunitní struktury, které budou nepřetržitě otevřeny, a to i mimo vyučovací hodiny a během prázdnin, a řízeny v souladu s tzv. „komunitními vzdělávacími pakty“, které budou uzavírány mezi školami, místními orgány a neziskovým sektorem; trvá na tom, aby jejich strukturální financování bylo účelově vázáno jako sociální priorita zakotvená v budoucí finanční architektuře EU na období po roce 2027;

Or. it

Pozměňovací návrh 240
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. vyzývá k investicím do péče o děti, mimoškolních služeb a místní zdravotnické infrastruktury s cílem posílit sociální soudržnost a rovné příležitosti; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet města vstřícná k dětem prostřednictvím bezpečných veřejných prostor, přístupné dopravy, kvalitních zařízení péče o děti a vzdělávacích zařízení, rekreační infrastruktury a inkluzivního územního plánování, které podporuje dobré životní podmínky dětí, jejich rozvoj a účast na komunitním životě;

Or. en

Pozměňovací návrh 241
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. zdůrazňuje rostoucí význam vodohospodářské odolnosti měst, což obnáší i udržitelné hospodaření s vodou, redukci betonových ploch a řádné využívání stávajících přírodních zdrojů, účinné hospodaření s vodou, prevenci povodní, plány připravenosti na sucho zahrnující řešení inspirovaná přírodou, sociální začleňování, dostupnost vody a adekvátní systém požadavků na kvalitu;

Or. en

Pozměňovací návrh 242
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. zdůrazňuje, že navzdory vyššímu průměrnému HDP na obyvatele ve srovnání s venkovskými oblastmi čelí mnoho měst na svém území rostoucím nerovnostem a panují zde problémy s akutním tlakem na cenovou dostupnost bydlení, s bezdomovectvím a ohnisky chudoby ve znevýhodněných čtvrtích;

Or. en

Pozměňovací návrh 243
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. uznává, že udržitelný rozvoj měst závisí na úzké spolupráci mezi městy, okolními obcemi a venkovskými oblastmi; vybízí k integrovanému územnímu plánování napříč funkčními územními jednotkami;

Or. en

Pozměňovací návrh 244
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. uznává přínos kultury ke zvýšení ekonomické atraktivity a konkurenceschopnosti, k podpoře sociální soudržnosti a ke zlepšení kvality života v městském prostředí;

Or. ro

Pozměňovací návrh 245
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Návrh usnesení
Bod 10 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10b. zdůrazňuje, že rodiny jsou základním kamenem silných, odolných a prosperujících měst, a že podpora rodinného života by proto měla být uznána jako nedílná součást politik rozvoje měst; vyzývá Komisi a členské státy, aby podporovaly vstřícnost městského prostředí k rodinám tím, že zlepší přístup k cenově dostupnému bydlení, kvalitnímu vzdělávání, péči o děti,

zdravotní péči, bezpečným veřejným prostorám a pracovním příležitostem, čímž přispějí k sociální soudržnosti a budou řešit dlouhodobé demografické výzvy;

Or. en

Pozměňovací návrh 246
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 10 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10b. zdůrazňuje, že je důležité, aby mladší generace hrály aktivní vedoucí úlohu v místních rozhodovacích procesech v souladu s přístupem místního rozvoje řízeného komunitními subjekty; vyzývá členské státy, aby využívaly zdroje určené na technickou pomoc a zvýšení administrativní kapacity k výplatě odborníkům na místní spolupráci, práci s mládeží a mezikulturní mediaci ve zranitelných oblastech;

Or. it

Pozměňovací návrh 247
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Návrh usnesení
Bod 10 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10b. vyzývá k užší spolupráci mezi místními orgány, vzdělávacími institucemi, sociálními službami a donucovacími orgány při prevenci a řešení případů pohřešovaných dětí a dalších rizik, která mají dopad na nezletilé osoby, a to i prostřednictvím využívání inovativních technologií a osvětových

opatření při plném dodržování základních práv a pravidel ochrany údajů;

Or. en

Pozměňovací návrh 248
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnaoutoglou, Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Návrh usnesení
Bod 10 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10b. zdůrazňuje, že právě města musí mezi prvními řešit hlavní výzvy, kterým Evropa čelí, a zároveň jsou i zásadními partnery při navrhování, provádění, monitorování a hodnocení politik Unie, neboť podstatná část právních předpisů Unie se přímo či nepřímo týká měst a investic v nich;

Or. en

Pozměňovací návrh 249
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 10 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10b. zdůrazňuje, že v rámci politiky soudržnosti a snahy o dodržování zásady „right to stay“ se musí tyto výzvy řešit prostřednictvím integrovaných, místně orientovaných investic do cenově dostupného bydlení, udržitelné mobility, veřejných služeb, odolnosti vůči změně klimatu a sociální infrastruktury;

Or. en

Pozměňovací návrh 250
Valentina Palmisano
za skupinu The Left

Návrh usnesení
Bod 10 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10c. vyzývá Komisi, aby do plánování a monitorování strategií udržitelného rozvoje měst začlenila „generační perspektivu“ jako průřezové kritérium, aby se mezigenerační spravedlnost stala hlavní zásadou politiky soudržnosti;

Or. it